



دولة فلسطين  
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني

# التقرير السنوي 2012

عام الانضمام للمعيار  
الخاص لنشر البيانات

كانون الثاني، 2013







دولة فلسطين  
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني

# التقرير السنوي 2012

عام الانضمام للمعيار  
الخاص لنشر البيانات

كانون الثاني، 2013

© صفر ، 1434 هـ - كانون الثاني، 2013.

جميع الحقوق محفوظة.

في حالة الاقتباس، يرجى الإشارة إلى هذه المطبوعة كالتالي:  
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2013. التقرير السنوي 2012. رام الله / فلسطين.

جميع المراسلات توجه إلى:

الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني

ص.ب. 1647، رام الله - فلسطين

هاتف: +970 2 2982700 فاكس: +970 2 2982710 الخط المجاني: 1800 300 300

بريد إلكتروني: [diwan@pcbs.gov.ps](mailto:diwan@pcbs.gov.ps) صفحة إلكترونية: <http://www.pcbs.gov.ps>



## تقديم رئيس الجهاز

يسرني أن أضع بين أيديكم التقرير السنوي للجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، الذي يوثق مسيرة عمل الجهاز خلال العام 2012، وما استطاعت الأسرة الإحصائية تحقيقه من إنجازات خلال العام، والتي نستعرضها وإياكم عبر صفحات هذا التقرير.

لقد كان تحقيق انضمام فلسطين للمعيار الخاص لنشر البيانات (SDDS) الصادر عن صندوق النقد الدولي، الحدث الأبرز خلال العام 2012، حيث يعتبر هذا الحدث خطوة مهمة على صعيد بناء الدولة الفلسطينية وتثبيت وجودها على الخارطة الدولية. كما شهد العام 2012 تنفيذ التعداد العام للمنشآت الاقتصادية في الأراضي الفلسطينية، الذي يعتبر أحد الاستحقاقات الإحصائية المهمة، وهو التعداد الخامس الذي ينفذه الجهاز منذ نشأته.

يلقي التقرير الضوء على أبرز الإنجازات التي حققتها الجهاز خلال العام 2012 على صعيد التطوير والبناء المؤسسي، والتشبيك، وتعزيز العلاقات المحلية والعربية والدولية، وتعزيز قدرات النظام الإحصائي الوطني، والمسؤولية الاجتماعية، وحصاد العام 2012، إضافة إلى توجهات الجهاز للعام 2013.

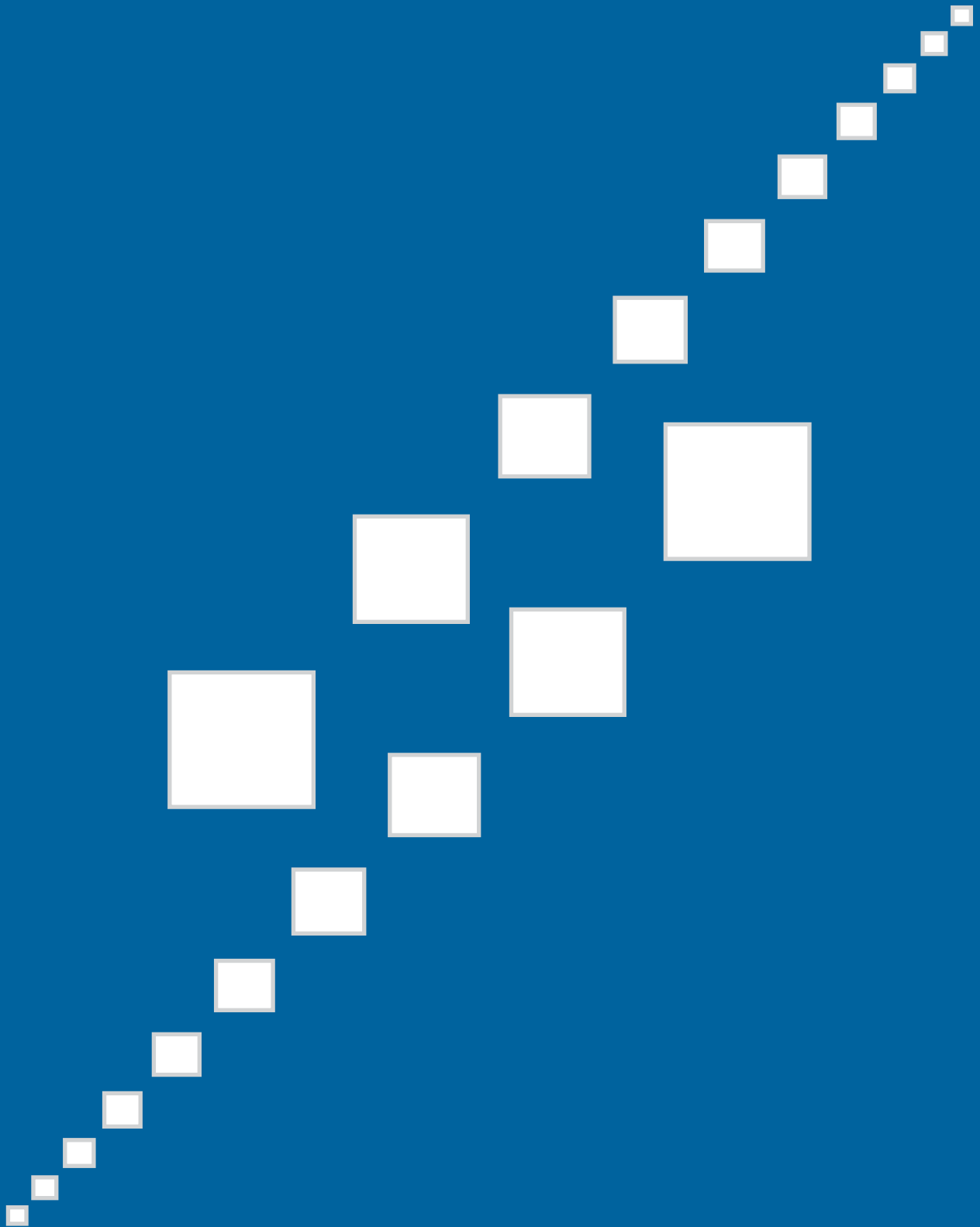
إن الأسرة الإحصائية، وهي تشعر بالفخر بما قدمته من إنجازات خلال العام 2012، لم تكن لتتحقق دون الدعم المتواصل من القيادة الفلسطينية؛ ممثلة بفخامة السيد الرئيس محمود عباس حفظه الله، ودولة رئيس الوزراء د. سلام فياض، والمجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية، وأبناء الأسرة الإحصائية الذين يؤكدون دوماً الإصرار على التميز في الأداء، والوزارات والمؤسسات والشركاء كافة - يحذوها الأمل باستمرار المسيرة للحفاظ على الإنجازات والمراكمة عليها، والارتقاء بالمؤسسة الإحصائية، لتبقى نموذجاً يحتذى به في العمل المؤسسي.

والله ولي التوفيق.

علا عوض

رئيس الجهاز

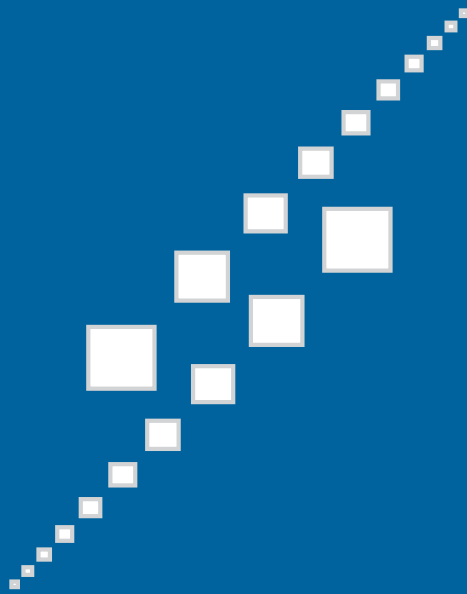
كانون الثاني، 2013



# قائمة المحتويات

	تقديم رئيس الجهاز
7	ملخص تنفيذي
8	أعضاء المجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية للعام 2012
10	أعضاء مجلس الجهاز للعام 2012
13	الفصل الأول: انضمام فلسطين للمعيار الخاص لنشر البيانات (SDDS)
19	الفصل الثاني: تعداد المنشآت 2012
25	الفصل الثالث: التطوير والبناء المؤسسي
26	1.3 بعثة مراجعة النظراء حول تطبيق ميثاق ممارسات الإحصاءات
27	2.3 إطلاق الصفحة الإلكترونية الجديدة
28	3.3 مركز البحث العلمي
28	4.3 نظام المراقبة الإحصائي
29	5.3 جودة البيانات
30	6.3 نظام إدارة الجودة ISO 9001:2008
31	7.3 الإستراتيجية الوطنية للإحصاءات الرسمية
31	8.3 الموظف المتميز 2011
35	الفصل الرابع: التشبيك وتعزيز القدرات
36	1.4 الاتفاقيات ومذكرات التفاهم
37	2.4 تعزيز قدرات النظام الإحصائي الوطني
38	3.4 حوار المنتجين والمستخدمين
39	4.4 الإحصاء في الصحافة
40	5.4 خدمات الجمهور
40	6.4 البعثات الفنية
41	7.4 مجموعة التمويل الرئيسة

43	..... الفصل الخامس: المسؤولية الاجتماعية
44	..... 1.5 بطولة تنس الطاولة
45	..... 2.5 بطولة كرم القدم
47	..... الفصل السادس: حصاد العام 2012
48	..... 1.6 الرزنامة الإحصائية
50	..... 2.6 المسوح الميدانية
51	..... 3.6 استكمال مشروع التعداد الزراعي 2010
52	..... 4.6 ورش العمل والندوات واللقاءات
53	..... 5.6 تعداد الإعاقة في غزة
54	..... 6.6 التدريب والتأهيل
55	..... 7.6 مشروع خرائط الفقر
55	..... 8.6 التفاعل على الصعيد العربي والإقليمي والدولي
56	..... 9.6 الاستشارات الفنية والتدريبية
56	..... 10.6 وفود وزُوار
59	..... الفصل السابع: توجهات الجهاز للعام 2013
61	..... الفصل الثامن: الإحصاء في صور





# ملخص تنفيذه

يستعرض التقرير السنوي 2012 في ثمانية فصول إنجازات الجهاز على مختلف الأصعدة، حيث يتناول الفصل الأول من التقرير الحدث الأبرز خلال العام؛ وهو انضمام فلسطين للرسمي للمعيار الخاص لنشر البيانات (SDDS)، والاحتفال الذي نظمته الجهاز بهذه المناسبة.

ويلقي الفصل الثاني الضوء على مشروع التعداد العام للمنشآت، الذي نفذته الجهاز خلال العام 2012، والذي يعتبر التعداد الخامس الذي ينفذه الجهاز منذ نشأته. ويتناول الفصل الثالث أهم الإنجازات التي حققها الجهاز على صعيد التطوير والبناء المؤسسي، والتي من أبرزها استخدام بعثة مراجعة النظراء حول تطبيق المبادئ الأساسية للإحصاءات الرسمية الصادرة عن الأمم المتحدة، وإطلاق الصفحة الإلكترونية بحلتها الجديدة، بالإضافة إلى الإنجازات على صعيد جودة البيانات، والإستراتيجية الوطنية للإحصاءات، ونظام المراقبة الإحصائي.

وعلى صعيد التشبيك وتعزيز القدرات للنظام الإحصائي الوطني، يستعرض الفصل الرابع ما تم إنجازه على هذا الصعيد، من خلال الدورات التدريبية للنظام الإحصائي الوطني، وتوقيع الاتفاقيات ومذكرات التفاهم، وتنفيذ برنامج حوار المنتجين والمستخدمين، والعلاقة مع وسائل الإعلام، وخدمات الجمهور، إضافة إلى البعثات الفنية إلى تم استقدامها لتطوير وتعزيز القدرات في مجالات متنوعة.

ويتطرق الفصل الخامس إلى الأنشطة ذات الطابع الاجتماعي التي نفذها الجهاز خلال العام 2012، والتي من أبرزها تنظيم بطولة المرحوم خير الدين عبد الرحمن لتنس الطاولة، إضافة إلى تفعيل فريق الجهاز لكرة القدم، والمشاركة في عدد من البطولات.

وعلى صعيد حصاد العام 2012، يستعرض الفصل السادس المخرجات الإحصائية وفق الرزنامة الإحصائية، والمسوح الميدانية التي نفذت خلال العام، واستكمال مشروع التعداد الزراعي 2010، وتنفيذ تعداد الإعاقة في قطاع غزة، ومشروع خرائط الفقر، وأنشطة التدريب والتأهيل لموظفي الجهاز، وورش العمل والندوات، إضافة إلى تفاعل الجهاز على الصعيد العربي والإقليمي والدولي.

ويتناول الفصل السابع توجهات الجهاز للعام 2013، وأخيراً، يوثق الفصل الثامن بالصور الفوتوغرافية بعض الفعاليات والأنشطة التي نفذت في الجهاز على مدار العام.



## المجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية، 2012

يشكل المجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية الإطار المساند للجهاز للقيام بمهامه على أكمل وجه، وهو عبارة عن هيئة وطنية استشارية برئاسة دولة رئيس الوزراء، ويضم في عضويته ممثلين عن القطاع العام والأهلي والخاص والأكاديميين، من أصحاب الكفاءة، ويعقد المجلس اجتماعين عاديين سنوياً للاطلاع على سير العمل في الجهاز، وتذليل العقبات والمشاكل إن وجدت، إضافة إلى مناقشة القضايا المهمة التي تستوجب التوجيه من المجلس.

الأمين العام

علا عوض

رئيس الجهاز

رئيس المجلس

د. سلام فياض

رئيس مجلس الوزراء



جانب من اجتماعات المجلس الاستشاري



المجلس الاستشاري 2012

وفيما يلي تشكيلة المجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية للعام 2012.

المؤسسة	المسمى	الاسم
وزارة الصحة	مدير عام الرعاية الصحية الأولية والصحة العامة	د. أسعد رملوي
وزارة المالية	المحاسب العام	يوسف قداح
وزارة العمل	وكيل مساعد	أصف سعيد
وزارة الحكم المحلي	وكيل مساعد	محمد حسن جبارين
وزارة شؤون المرأة	مدير عام التخطيط والسياسات	فاتنة وظائفي
وزارة الثقافة	مدير عام التخطيط والتنمية الثقافية	رياض سيف أبو عابد
وزارة الداخلية والأمن الوطني	مدير عام الأحوال المدنية - الضفة الغربية	عماد شنان
وزارة التربية والتعليم العالي	مدير عام التخطيط التربوي	م. سعادة حمودة
وزارة الزراعة	مدير دائرة الإحصاء الزراعي	رياض الشاهد
وزارة التخطيط	مدير عام المتابعة والتقييم	م. بدر أبو زهرة
وزارة الاقتصاد الوطني	وكيل الوزارة	عبد الحفيظ نوفل
وزارة الشؤون الاجتماعية	الوكيل المساعد للتخطيط والتنمية الإدارية	داوود الديك
هيئة تشجيع الاستثمار	المدير العام	جعفر هديب
جامعة النجاح الوطنية	رئيس قسم الإحصاء	د. علي بركات
سلطة النقد الفلسطينية	مسؤول وحدة الأبحاث	محمد عطا الله
معهد "ماس"	المدير العام	د. سمير عبد الله
نقابة المهندسين	مدير الدائرة المالية	حبيب أبو نفيسة
اتحاد الغرف التجارية	مدير الغرفة التجارية الصناعية العربية - القدس	عزام أبو السعود
الاتحاد العام لنقابات عمال فلسطين/غزة	رئيس النقابة العامة للعاملين في الخدمات الصحية- غزة	سلامة أبو زعيتر
اتحاد الصناعات الغذائية الفلسطينية	أمين سر الاتحاد	مشهور أبو خلف
الاتحاد العام للمرأة الفلسطينية	أمين سر الاتحاد	منى الخليلي
جمعية البنوك في فلسطين	المدير العام	نبيل أبو دياب
شبكة المنظمات الأهلية	عضو اللجنة التنسيقية	د. علام جرار
شبكة المنظمات الأهلية	اتحاد لجان الإغاثة الزراعية	منجد أبو جيش
مجموعة الهيدرولوجيين الفلسطينيين	رئيس مجلس الإدارة	د. عبد الرحمن التميمي
مؤسسة فيصل الحسيني	المدير العام	"محمد عبد القادر" الحسيني
معهد الأبحاث التطبيقية-القدس "أريج"	المدير العام	د. جاد اسحق
جامعة الأقصى	-	-
الاتحاد العام لنقابات عمال فلسطين/الضفة الغربية	المدير المالي والإداري	ليلى الشعار
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني	مدير عام أنظمة المعلومات والحاسوب	سفيان أبو حرب
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني	مدير عام المنهجيات والمعايير والجودة	عناية زيدان
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني	مدير عام الإحصاءات السكانية والاجتماعية	جواد الصالح
الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني	سكرتير المجلس	أيمن دويكات

## مجلس الجهاز 2012

يعتبر مجلس الجهاز المرجعية لوضع السياسات والتوجهات العامة وإقرار الخطط، ويأتي تشكيل المجلس في سياق التوجه لتوسيع دائرة اتخاذ القرار في الجهاز، وترسيخ مبدأ الإدارة بالمشاركة. ويتم تشكيل المجلس في بداية كل عام، ويضم في عضويته المديرين العاملين كافة، وبعض الأعضاء الآخرين بصفة «مراقب»، وتعد اجتماعاته بصفة دورية بواقع اجتماع عادي واحد كل شهر.

وفيما يلي تشكيلة مجلس الجهاز للعام 2012:



**السيد / عفيف عبد العزيز**  
مساعد رئيس الجهاز لشؤون الخدمات المساندة



**السيدة علا عوض**  
رئيس الجهاز/رئيس المجلس



**السيد / محمود جرادات**  
مساعد رئيس الجهاز للشؤون الإحصائية



مجلس الجهاز 2012





**السيد / د. صالح الكفري**

مدير عام الإدارة العامة للإحصاءات الاقتصادية



**السيد / سفيان أبو حرب**

مدير عام الإدارة العامة لأنظمة المعلومات والحاسوب



**السيد / رائد سمارة**

مدير عام الإدارة العامة للمسوح والعمل الميداني



**السيد / أمين دريدي**

مدير عام الإدارة العامة للشؤون الإدارية والمالية



**السيد / لؤي شحادة**

مدير عام وحدة مجلس الوزراء



**السيد / جواد الصالح**

مدير عام الإدارة العامة للإحصاءات السكانية والاجتماعية



**الآنسة / عناية زيدان**

مدير عام الإدارة العامة للمنهجيات والمعايير والجودة



**السيد / عبد الله النجار**

مدير عام الإدارة العامة للتعدادات



**السيدة / حليلة سعيد**

مدير عام العلاقات الدولية



**السيد / نضيم حرب**

مدير عام الإدارة العامة للتخطيط والتطوير



**السيد / محمود عبد الرحمن**

مدير عام الإدارة العامة للإحصاءات الجغرافية



**السيد / مجدي سمارة**

مدير عام المركز الفلسطيني للتدريب الإحصائي



**السيد / مصطفى خواجه**

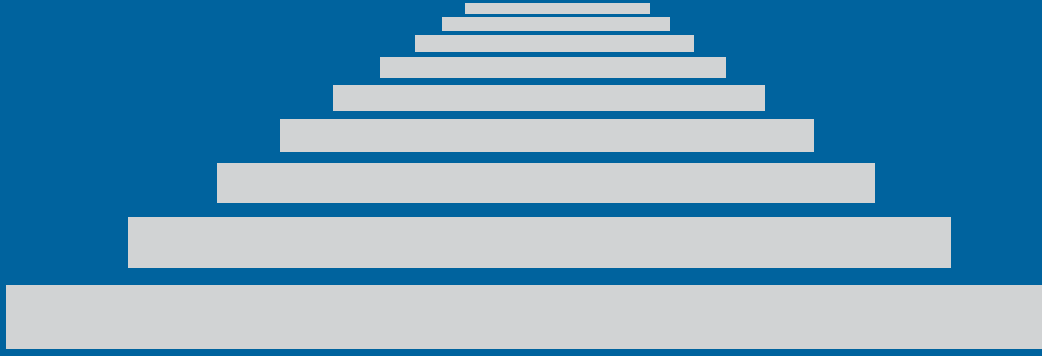
نائب مدير عام الإدارة العامة للإحصاءات الجغرافية



**السيد / خالد أبو خالد**

نائب مدير عام الإدارة العامة للإحصاءات السكانية والاجتماعية





## الفصل الأول: الانضمام للمعيار الخاص لنشر البيانات (SDDS)



جانب من احتفال الجهاز بانضمام فلسطين للمعيار الخاص لنشر البيانات SDDS

### النشأة والغرض

أطلق صندوق النقد الدولي العام 1996 مبادرة «المعيار الخاص لنشر البيانات»، الذي يمثل إطاراً لنشر البيانات الإحصائية من خلال توفير عدد من المؤشرات بمواصفات ومواعيد محددة، وذلك بهدف تحسين نطاق تغطية البيانات القطرية المتاحة للاطلاع العام ومدى جودتها ودرجة حداتها، وتحسين المعلومات التي ترتكز عليها عمليات الأسواق المالية الدولية، وتقييمات السياسات الاقتصادية عموماً، وبالتالي تسهيل عملية صنع القرار في القطاعين العام والخاص. وقد برزت الحاجة إلى وضع معايير لنشر البيانات خلال الأزمات المالية التي وقعت في العالم منتصف التسعينيات، حيث ساد الاعتقاد أن ضعف المعلومات أسهم في وقوع هذه الأزمات.

وحيث أن فلسطين تسير بخطوات مستمرة نحو نيل الاستقلال والاندماج في المنظمات الدولية بالشكل المطلوب، فإن انضمام فلسطين للمعيار سيوفر معلومات كافية للمستثمرين وصانعي السياسات من خلال توفير مؤشرات المعيار بالشفافية المطلوبة، ونشر تلك المؤشرات من خلال موقع صندوق النقد الدولي.

### مؤشرات المعيار

يضم المعيار الخاص لنشر البيانات (22) مؤشراً موزعة على أربعة قطاعات اقتصادية، وهي: القطاع الحقيقي ويعتبر الناتج المحلي الإجمالي من أهم المؤشرات في هذا القطاع؛ قطاع المالية العامة وتعتبر عمليات الحكومة العامة من أهم المؤشرات في هذا القطاع؛ القطاع المالي ومن أهم مؤشرات مسح شركات الإيداع؛ القطاع الخارجي ويعتبر ميزان المدفوعات ووضع الاستثمار الدولي من أهم المؤشرات في هذا القطاع.

### أهمية المعيار

تكمن أهمية المعيار في كونه يهدف إلى تعزيز عملية توفير بيانات متكاملة وشاملة من حيث التغطية الدورية، ووقت النشر، وتسترشد به البلدان التي تتمتع بالقدرة على النفاذ إلى أسواق رأس المال، أو تلك التي تسعى إلى النفاذ إليها في مجال نشر البيانات الأساسية التي تسمح





جانب من احتفال الجهاز بانضمام فلسطين للمعيار الخاص لنشر البيانات SDDS



رسالة صندوق النقد الدولي بشأن الانضمام الرسمي للمعيار

لمستخدمي البيانات عموماً، والمشاركين في الأسواق المالية بوجه خاص، بالإطلاع على المعلومات الكافية لتقييم الأوضاع الاقتصادية في بلدانهم.

## مسيرة الجهاز في الانضمام للمعيار

لقد مر انضمام فلسطين للمعيار بمراحل عدة، كانت بدايتها إعداد دراسة وصفية حول الوضع الراهن للمؤشرات، ومدى توفر كل منها من حيث التغطية الدورية، ووقت النشر، ومن ثم إعداد قائمة بالاحتياجات لمصادر البيانات الشريكة كافة.

وفي نهاية العام 2009، استقبل الجهاز بعثة فنية من صندوق النقد الدولي باعتباره الجهة الرسمية التي تشرف على المعيار، وذلك بهدف تقييم المؤشرات المتوفرة، وقد حددت البعثة مدة لا تقل عن خمس سنوات لتحقيق انضمام فلسطين للمعيار، وفي شهر تشرين أول 2011 تم استقبال بعثة أخرى للاطلاع على الإنجازات، وتم خلالها استكمال التحضيرات كافة، وبخاصة اعتماد البيانات الوصفية على أن يتم تحقيق الانضمام قبل نهاية العام 2011. لكن، وبفعل الإجراءات اللازمة للحصول على

الموافقة، وبخاصة من الحكومة الإسرائيلية، فقد تم تأخير الانضمام أشهراً عدة إلى أن تحقق ذلك في 2012/04/19.

## الاحتفال بانضمام فلسطين للمعيار

احتفاءً بهذه المناسبة، نظم الجهاز احتفالاً خاصاً في فندق موفمبيك برام الله برعاية وحضور دولة رئيس الوزراء د. سلام، فياض، وقد تخلل الاحتفال فقرات عدة وكلمات أكدت على أهمية هذا الإنجاز، واعتباره خطوة على طريق بناء الدولة. وبهدف الحفاظ على هذا الإنجاز الوطني وتكامله، وقّعت المؤسسات الشريكة التي تساهم في توفير ونشر مؤشرات المعيار على هامش الاحتفال «إعلان المبادئ»، الذي تلتزم بموجبه هذه المؤسسات بتوفير البيانات المطلوبة والالتزامات المترتبة على كل طرف تجاه الطرف الآخر، بهدف ضمان استمرار عضوية فلسطين في المعيار. وقد وقع الإعلان برعاية دولة رئيس الوزراء د. سلام فياض، كما تم التوقيع من باقي الأطراف؛ سواء أكانت مصادر بيانات أم جهات منتجة لمؤشرات المعيار، وهي: وزارة المالية، وزارة الحكم المحلي، سلطة النقد الفلسطينية، بورصة فلسطين، هيئة التقاعد الفلسطينية، إضافة إلى الجهاز بصفته منسقاً وطنياً للمعيار.



توقيع المؤسسات الشريكة على إعلان المبادئ



استقبال المشاركين في الاحتفال

## تكريم الفريق الوطني

تم على هامش الاحتفال تكريم أعضاء الفريق الوطني للانضمام للمعيار بمنحهم دروع تقديرية على جهودهم. في حين تم تكريم أعضاء الفريق من وزارة المالية/ السيد أسعد عواشرة، ومن وزارة الحكم المحلي/ السادة محمود زيدي وغسان دراغمة، وذلك بحضور ممثلين عنهم.



السيد حسام خليفة - المنسق الوطني للفريق



السيد أحمد عمر - المنسق الثاني للفريق



السيد ثمين كايد - بورصة فلسطين



السيد شاهر موسى - سلطة النقد الفلسطينية



السيد محمد براهمة - وزارة المالية



السيد نبيل حمدان - هيئة التقاعد الفلسطينية



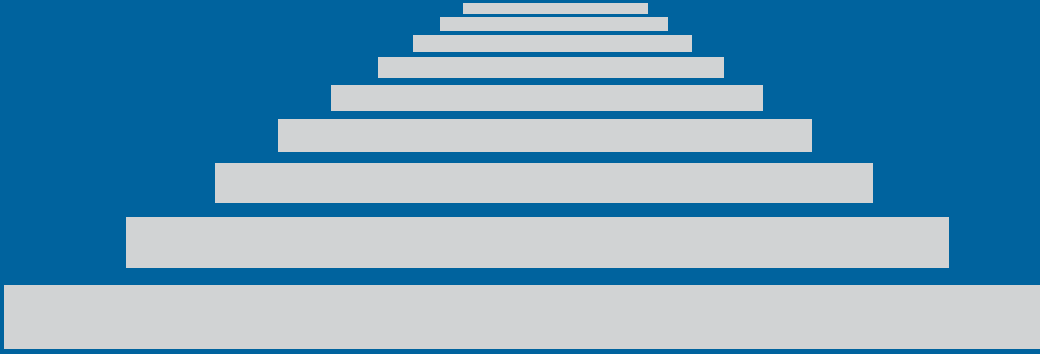
السيدة ماجولين فرحانة - سلطة النقد الفلسطينية



فريق الجهاز الذي تولى التحضير للاحتفال







الفصل الثاني  
تعداد المنشآت 2012

## الفصل الثاني: تعداد المنشآت 2012



جانب من فعاليات التدريب في الضفة الغربية



زيارة ميدانية في قطاع غزة



زيارة ميدانية في الضفة الغربية

يعتبر مشروع تعداد المنشآت من الاستحقاقات الإحصائية المهمة التي ينفذها الجهاز، وذلك استناداً إلى قانون الإحصاءات العامة رقم (4) لسنة 2000. ويعد هذا التعداد الخامس للمنشآت الاقتصادية الذي ينفذه الجهاز؛ فقد نفذ الجهاز التعداد الأول في العام 1994، والتعداد الثاني في العام 1997 ضمن مشروع التعداد العام الأول للسكان والمساكن والمنشآت، وتم تنفيذ التعداد الثالث في العام 2004، بينما تم تنفيذ التعداد الرابع في العام 2007 ضمن مشروع التعداد العام الثاني للسكان والمساكن والمنشآت.

### أهداف التعداد

يهدف تعداد المنشآت، بشكل عام، إلى حصر المنشآت الاقتصادية العاملة في الأراضي الفلسطينية خلال العام 2012 كافة، وإعداد إطار عام محدث وجدديد للمنشآت الاقتصادية، والحصول على بيانات دقيقة وشاملة وحديثة حول المنشآت، والتعرف على بعض خصائصها من حيث حالتها العملية، ونشاطها، وتنظيمها الاقتصادي، وسنة تأسيسها، والتسجيل لدى الجهات الرسمية، والترخيص، ورقم المشتغل المرخص، وكيانها القانوني وملكيته، وإعدادها للسجلات المحاسبية، وأعداد المشتغلين حسب الجنس، إضافة إلى قيمة رأس المال، وتوزيع المنشآت حسب المستويات الجغرافية المختلفة؛ سواء المنطقة، أو المحافظة، أو التجمع السكاني، وحساب معدلات النمو في أعدادها حسب الأنشطة الاقتصادية المختلفة.



جانب من فعاليات التدريب في قطاع غزة



يوم تذكيري لمشرفي ومدقي تعداد المنشآت

## شمولية التعداد

يغطي التعداد كافة المنشآت الاقتصادية في الأراضي الفلسطينية للعام 2012، سواء تلك التابعة للقطاع الخاص، أو للحكومة، أو المنظمات الدولية والمؤسسات غير الهادفة للربح، والمنشآت التي تمارس نشاطاً اقتصادياً في الأسواق، أو في المصانع والشركات، أو تلك التي تمارس نشاطاً اقتصادياً في المنازل، وتتوفر لديها شروط تعريف المنشأة، باستثناء تلك المنشآت العاملة في أنشطة الزراعة والحراجه وصيد الأسماك.

## مراحل تنفيذ التعداد

### 1. المرحلة التحضيرية

بدأ الجهاز بالتحضير لتنفيذ تعداد المنشآت منذ شهر أيار 2011، بتشكيل اللجان الفنية الخاصة للتحضير لتنفيذ التعداد، واستمرت التحضيرات خلال العام 2012، حيث تم تنفيذ الأنشطة الآتية:

- تنفيذ التعداد التجريبي لمناطق عدة مختارة لثلاث محافظات في الضفة الغربية، ومحافظة واحدة في قطاع غزة.
- إعداد تقرير شامل ومفصل حول التعداد التجريبي، يتضمن مراحل كافة، وأهم المشاكل والصعوبات والنتائج والتوصيات، وقد تم عكسها في استمارة تنفيذ التعداد ومنهجيته.
- تجهيز جميع التحضيرات والأدوات اللازمة لتنفيذ التعداد.
- تشكيل فريق عمل لتنفيذ المشروع، ولجنة تنفيذية عليا للمتابعة والإشراف والتوجيه.
- تدريب وتأهيل واختيار مديري ومنسقي التعداد في المحافظات.
- تدريب واختيار المشرفين والمدققين والعاديين.



## 2. مرحلة جمع البيانات

انطلقت الفعاليات الميدانية للتعداد بجمع البيانات من الميدان اعتباراً من 2012/09/03، وقد استمرت هذه المرحلة حتى 2012/10/24.



جانب من عرض حول تعداد المنشآت في المجلس الاستشاري



د. سلام فياض/رئيس الوزراء يتفقد قاعات تدريب العدادين







قاعة إدخال البيانات

### 3. مرحلة معالجة البيانات

تشمل مرحلة معالجة البيانات تدقيق البيانات وترميزها وإدخالها، وقد بدأت هذه المرحلة بتاريخ 2012/11/01، ويتوقع أن تستمر حتى منتصف شهر كانون الثاني 2013.

وفي بيان صحفي بتاريخ 2012/11/08، أعلن الجهاز النتائج الأولية لتعداد المنشآت على شكل أعداد على مستوى المحافظات والمناطق (الضفة الغربية وقطاع غزة) وإجمالي الأراضي الفلسطينية.



قاعة التدقيق والترميز

### 4. المرحلة القادمة

تشمل مخرجات التعداد حتى نهاية الربع الثاني من العام 2013، إعداد تقرير بالنتائج النهائية للتعداد في الأراضي الفلسطينية، وجدولة البيانات ومراجعتها. كما سيتم تحديث سجل المنشآت بالاستناد إلى نتائج التعداد واستخدامه كإطار معاينة للمسوح الاقتصادية التي سينفذها الجهاز، إضافة إلى إتاحة المجال أمام مختلف الوزارات والمؤسسات الحكومية والأهلية والخاصة والمنظمات الدولية لاستخدام البيانات المؤهلة لأغراض إحصائية.

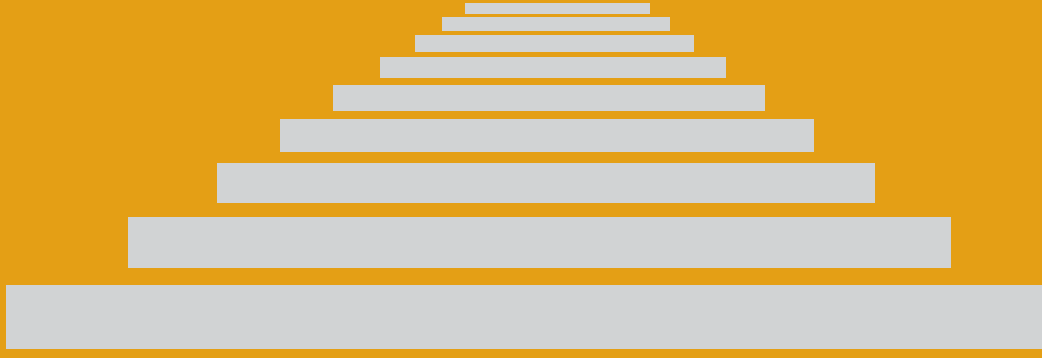


استلام وتسليم الاستثمارات في الضفة الغربية



استلام وتسليم الاستثمارات في قطاع غزة





## الفصل الثالث التطوير والبناء المؤسسي



## الفصل الثالث: التطوير والبناء المؤسسي



جانب من اجتماع بعثة مراجعة النظراء مع المدراء العمامين



جانب من عرض حول نتائج بعثة مراجعة النظراء في المجلس الاستشاري

### 1.3 بعثة مراجعة النظراء حول تطبيق ميثاق ممارسات الإحصاءات

تم تنفيذ هذه البعثة في شهر شباط 2012 من قبل ثلاثة خبراء ممثلين للإحصاء الأوروبي (يوروستات). ويأتي تنفيذ هذه البعثة في سياق تحقيق أحد متطلبات الإستراتيجية الوطنية للإحصاءات الرسمية 2009-2013، وتنفيذاً لقرارات الاجتماع (43) للجنة الإحصائية للأمم المتحدة المنعقد في شباط 2012 في نيويورك، والقاضية بإلزام الأجهزة الإحصائية بتنفيذ هذا النوع من المراجعات، إضافة إلى كونه ممارسة جيدة على الصعيد الدولي.



ندوة لموظفي الجهاز في إطار التحضير لبعثة مراجعة النظراء





الخبراء الاوروبيين

تضمن التقرير النهائي للبعثة نتائج المراجعة حسب كل مبدأ من المبادئ الأساسية لميثاق الممارسات الإحصائية وفقاً للمعايير الأوروبية، والدور التنسيقي للجهاز بصفته المؤسسة الإحصائية الوطنية، بالإضافة إلى توضيح الممارسات الجيدة التي يتم تطبيقها في الجهاز، ونقاط التحسين حسب كل مبدأ. وقد أظهر التقرير النهائي للبعثة أن الجهاز يسير في المسار الصحيح، كما تضمن مجموعة كبيرة من المقترحات التطويرية التي تحتاج إلى تضافر الجهود لإنجازها بالتعاون والشراكة ضمن إطار النظام الإحصائي الوطني. وتجدر الإشارة إلى أنه قد تم نشر التقرير النهائي للبعثة على الموقع الإلكتروني للجهاز.

### 2.3 إطلاق الصفحة الإلكترونية الجديدة

شهد العام 2012 عملية تطوير شاملة للصفحة الإلكترونية، حيث تمكن الجهاز بتاريخ 2012/08/11 من إنجاز المرحلة الأولى بإطلاق الصفحة بحلتها الجديدة، ومع نهاية شهر كانون أول 2012 استكمل العمل على إنجاز المرحلة الثانية والأخيرة من مراحل تطوير الصفحة، وقد شملت عملية التطوير مختلف الجوانب مع التركيز على إضافة مزايا جديدة تلبى وتخدم حاجات المستخدمين، من أهمها:

1. بناء قاعدة بيانات المطبوعات، مع إضافة ترتيبات (Features) جديدة لتسهيل على المستخدم، من أهمها بحث متقدم داخل المطبوعات، وتصنيف للمطبوعات حسب السنوات، وتاريخ الإصدار، ورقم المطبوعة، وعمل تصنيف (Sorting) حسب اسم المطبوعة، والسنة، والشهر، وإضافة ملفات (Word) و(Excel) الخاصة بكل مطبوعة لتسهيل حصول المستخدم عليها.
2. بناء قاعدة بيانات خاصة بالبيانات الصحافية بإضافة ترتيبات (Features) جديدة لتسهيل البحث داخلها.
3. إضافة الرزنامة الإحصائية مع وجود خاصية إضافة رابط بعد صدور البيان الصحافي أو المطبوعة، إضافة إلى إظهار أيقونة "يصدر هذا الشهر" على الصفحة الأولى (الرئيسية) بطريقة ديناميكية بداية كل شهر، ويتم قراءتها من الرزنامة.
4. إضافة محرك البحث الخاص بـ(Google) الذي يمتاز بصفات وخصائص تمكن المستخدم من البحث داخل ملفات الـ(PDF)، والبحث عن أي محتوى داخل الصفحة الإلكترونية.
5. ترتيب الإحصاءات حسب الموضوع، أو أبجدياً.
6. إضافة قاعدة بيانات تعطي لمحة مختصرة عن كل تجمع على حدة.
7. إعطاء الصفحة الإلكترونية منظوراً جديداً من خلال استخدام تقنيات البيانات المرئية.

### 3.3 مركز البحث العلمي

ضمن سياسة الجهاز الهادفة إلى تعزيز استخدام البيانات الإحصائية في مجال البحث العلمي، وبهدف تمكين الباحثين من الوصول إلى البيانات الإحصائية التي توفرها السجلات الإدارية، والتعدادات، والمسوح التي ينفذها الجهاز في شتى المجالات الاقتصادية والاجتماعية والسكانية والجغرافية، بما يخدم مختلف الأغراض العلمية والتخطيط ورسم السياسات، افتتح الجهاز نهاية العام 2011 مركز الوصول للبيانات الخام في المقر الرئيسي للجهاز وفق إجراءات ومعايير محددة، تضمن سرية البيانات، وخصوصية الأفراد وفق قانون الإحصاءات العامة للعام 2000.

وقد قام الجهاز خلال العام 2012 بتوفير المكان المناسب لاستخدام البيانات، وتزويده بأجهزة حاسوب محددة وبمواصفات جيدة، بالإضافة إلى توفير خدمات الدعم الفني اللازمة. وقد تم استقبال عدد من المستخدمين، بعد دراسة طلباتهم من قبل اللجنة المختصة، واستنفاد الإجراءات اللازمة لاستقبالهم وفق الشروط الخاصة بعمل المركز.



جانب من استخدام مركز البحث العلمي

### 4.3 نظام المراقبة الإحصائية

تكمن أهمية بناء ومأسسة نظام المراقبة الإحصائي في كونه أداة تعمل على رصد وتوثيق ومتابعة واقع القضايا الاجتماعية والاقتصادية والبيئية للمجتمع الفلسطيني، بهدف توفير قاعدة بيانات تفصيلية وشاملة حول مختلف القطاعات، بالتنسيق والتعاون مع الوزارات والجهات الحكومية ذات الاختصاص من أجل تحديد وتطوير قائمة مؤشرات وطنية وتوفير البيانات حولها، وتحديثها بصورة دورية، وصولاً إلى بناء قواعد بيانات شاملة لكافة المؤشرات الرئيسية، وتوفيرها لمؤسسات السلطة الوطنية الفلسطينية، ومؤسسات القطاعين الأهلي والخاص، لاستخدامها في تطوير الأداء والتخطيط وتحقيق التنمية.

ففي العام 2012، قام الجهاز بتنفيذ أوسع شبكة من الاتصالات والتشاور مع الجهات الحكومية كافة، بشأن المؤشرات الخاصة بمختلف المواضيع التي يغطيها النظام، حيث تم:

- عقد سلسلة من ورش العمل لنقاش المؤشرات التي يغطيها النظام، حيث تمت تغطية مواضيع التعليم، والاقتصاد، والعمل، والثقافة، والحكم، والأمن، والعدالة، والانتهاكات الإسرائيلية، والصحة.

- اعتماد المؤشرات التي يغطيها نظام المراقبة الإحصائي، وتصميم النماذج الخاصة بجمع البيانات من مصادرها؛ سواء السجلات الإدارية، أو المسوح، أو التعدادات.
  - البدء بتنفيذ دورة 2012 من مسح مراقبة الظروف الاجتماعية والاقتصادية.
  - تنفيذ المرحلة الأولى من مشروع سيادة القانون والوصول إلى العدالة، بالتعاون مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي (UNDP) كجزء من أنشطة نظام المراقبة في مجال مؤشرات الحكم والأمن والعدالة.
  - بدء التحضيرات لتنفيذ مسح خاص بمؤشرات الشباب والطفل.
  - توفير حوالي 60% من بيانات المؤشرات التي يغطيها نظام المراقبة لإنشاء سنة الأساس في النظام.
  - تصميم هيكلية قاعدة بيانات نظام المراقبة ضمن الحزمة البرمجية المناسبة.
- وتتلخص الخطوات القادمة في استمرار جمع البيانات الخاصة بمؤشرات النظام، واستكمال بناء وتحديث قاعدة البيانات تمهيداً لإطلاقها للاستخدام العام.



جانب من ورش عمل نظام المراقبة الإحصائي

### 5.3 جودة البيانات

يولي الجهاز أهمية كبيرة لموضوع الجودة، وفي هذا الإطار تم خلال العام 2012 تطوير أدوات قياس وتحسين جودة البيانات، بما يشمل:

1. إعداد (3) تقارير جودة للمسوح الإحصائية.
2. إعداد (3) تقارير حول ضبط إجراءات الجودة في المشاريع الإحصائية.
3. استقبال بعثة فنية حول تطبيق قواعد الممارسات الأوروبية (COP).
4. فحص بيانات المسوح.
5. إعداد (3) دراسات متخصصة في مجال جودة البيانات.
6. إعداد تقرير التقييم الذاتي لمديري المشاريع (DESAP).
7. المشاركة في دورة تدريبية حول التحليل الإحصائي المعمق.

- 8. المشاركة في زيارة دراسية حول عبء المستجوبين.
- 9. المشاركة في دورة تدريبية حول آليات ضبط الجودة.

### 6.3 نظام إدارة الجودة ISO 9001:2008

في سياق استمرار الالتزام بمتطلبات شهادة ISO 9001:2008، نفذ الجهاز خلال العام 2012 الأنشطة الآتية:

1. عقد دورة تدريبية حول التدقيق الداخلي على نظام إدارة الجودة، شارك فيها (17) موظفاً، ومنح المتدربون فيها شهادة معتمدة من شركة (LRQA) العالمية.
2. تنفيذ زيارتين من نوع "مراقبة خارجية" (Surveillance Visit)، من خلال شركة معتمدة، نتج عنهما تقارير من الشركة مؤداها أن الجهاز ملتزم بمعايير المواصفة ISO 9001:2008، دون العثور على أي حالة عدم مطابقة أثناء التدقيق الخارجي.
3. تقديم ورقة علمية في مؤتمر جودة الإحصاءات الأوروبية المنعقد في اليونان، حول تجربة الجهاز في إنشاء نظام إدارة الجودة وتطبيقه.
4. تنفيذ اجتماع مراجعة الإدارة لنظام إدارة الجودة.
5. تنفيذ (80) مهمة تدقيق داخلي شملت جميع مكونات النظام.
6. تنفيذ جميع طلبات التحسين في العمليات والتصحيح والتعديل على وثائق النظام.
7. إغلاق جميع الملاحظات التصحيحية والتطويرية التي ظهرت أثناء التدقيق الداخلي على النظام.



جانب من دورة تدريب حول التدقيق الداخلي على نظام إدارة الجودة



### 7.3 الإستراتيجية الوطنية للإحصاءات الرسمية

شهد العام 2012 تنفيذ الأنشطة الآتية، وذلك ضمن الالتزام بتنفيذ الإستراتيجية الوطنية للإحصاءات الرسمية 2009-2013:

1. اعتماد مقترح لوسائل تطوير وتعزيز المعرفة الإحصائية في المجتمع الفلسطيني 2012-2014، إضافة إلى تشكيل فريق عمل مشترك من الجهاز ووزارة التربية والتعليم/مركز تطوير المناهج، للعمل على تحديث وتطوير البيانات الإحصائية المنشورة في المناهج، والتوعية بالإحصاء في المدارس.
2. اعتماد النسخة الثانية من دليل النظام الإحصائي، بالاستناد إلى النقاش الذي تم مع الوحدات الإحصائية ومستخدمي البيانات في ورشة العمل التي عقدت بتاريخ 2012/09/18.
3. تنفيذ بعثة (Per Review) من قبل ثلاثة خبراء من الاتحاد الأوروبي لمراجعة تنفيذ الجهاز لميثاق الممارسات الجيدة في العمل الإحصائي، وتم إصدار التكاليفات اللازمة للمعنيين لتنفيذ توصيات التقرير الختامي للبعثة.
4. تطوير أساليب عرض البيانات الوصفية، وتخصيص خادماً خاص بها، وقد تم توثيق البيانات الوصفية لـ (100) مسجلاً باللغة العربية، و(108) مسجلاً باللغة الإنجليزية، وهناك مجموعة أخرى قيد المراجعة.
5. الانتهاء من إعداد تقرير تقييم مكتبة الجهاز والذي يشمل عدد من مقترحات التطوير التي يعمل الجهاز على تنفيذها.
6. الانتهاء من إعداد دراسة حول استخدام المعلومات الإحصائية من قبل القطاعين العام والخاص في التخطيط وصنع السياسات.
7. إعداد تقرير حول جودة بيانات التعداد العام للسكان والمساكن والمنشآت 2007 للاستفادة منه في إعداد الإستراتيجية الوطنية للتعدادات.
8. استخدام بعثة فنية لتقييم جودة بيانات التعداد الزراعي 2010.

### 8.3 الموظف المتميز 2011

بموجب معايير استندت إلى حجم الإنجازات والإبداعات والمبادرات لموظفي الجهاز، تم اختيار الموظفين المتميزين عن العام 2011 على مستوى الإدارات العامة في الجهاز. ويأتي ذلك استمراراً للنهج القائم على التشجيع والتحفيز لموظفي الجهاز، وتقديراً للجهد الإبداعي لهم، ولمساهماتهم في تطوير منهجيات وإجراءات العمل، وأثر ذلك على مستوى الدائرة والإدارة.



# الموظف المتميز

## 2011



**ماهر طنوس**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للمنهجيات والمعايير والجودة



**شادية أبو الزين**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للإحصاءات الجغرافية



**سعدية المصري**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للإحصاءات السكانية والاجتماعية



**فريال ساق الله**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للمسوح والعمل الميداني - قطاع غزة



**جعفر خليل**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للمسوح والعمل الميداني - الضفة الغربية



**أميمة الأحمد**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للتعدادات



**عبد الرحمن سالم**

الإدارة العامة لأنظمة المعلومات والحاسوب  
الموظف المتميز على مستوى الإدارات المساندة



**أحمد عمر**

الإدارة العامة للإحصاءات الاقتصادية  
الموظف المتميز على مستوى الإدارات الإحصائية



**أحلام سلامة**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
لمكتب رئيس الجهاز



**علاء الدين سلامة**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للعلاقات الدولية



**فراس فرج**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للشؤون الإدارية والمالية



**ريما أبو الشيجا**

الموظف المتميز على مستوى المركز الفلسطيني  
للتدريب الإحصائي



**عهد الحبش**

الموظف المتميز على مستوى الإدارة العامة  
للتخطيط والتطوير

وتجدر الإشارة إلى أنه قد تم تكريم الموظفين المتميزين ومنحهم دروعاً تقديرية، تقديراً لجهودهم المتميزة.





## الفصل الرابع التشبيك وتعزيز القدرات





## الفصل الرابع: التشبيك وتعزيز القدرات



توقيع مذكرة التفاهم مع مجموعة التمويل الرئيسية (CFG) لدعم برنامج الجهاز 2012-2014



توقيع الاتفاقية مع هيئة مكافحة الفساد



توقيع الاتفاقية مع النيابة العامة



توقيع الاتفاقية مع اليونيسف



توقيع الاتفاقية مع وزارة شؤون البيئة

### 1.4 الاتفاقيات ومذكرات التفاهم

يهدف التعاون في مجالات محددة وتمويل بعض الأنشطة الإحصائية، وقّع الجهاز خلال العام 2012 عدداً من الاتفاقيات ومذكرات التفاهم مع بعض الجهات والهيئات الدولية منها (UNFPA، UNICEF، ESCWA، UNRWA). أما على الصعيد الوطني، فقد وقّع الجهاز مذكرات تفاهم مع النيابة العامة، ووزارة شؤون البيئة، وذلك بهدف التعاون في توفير البيانات الإحصائية من واقع السجلات الإدارية، كما تم توقيع اتفاقيات مع كل مجموعة الهيدرولوجيين الفلسطينيين، ومعهد أبحاث السياسات الاقتصادية الفلسطيني "ماس"، وصندوق تطوير وإقراض البلديات، وهيئة مكافحة الفساد، بهدف تنفيذ بعض المسوح الإحصائية المتخصصة، بالإضافة إلى توقيع مذكرة تفاهم مشتركة بين الجهاز ومجلس الوزراء ووزارة النقل والمواصلات، بشأن المشاركة في مبادرة تقاسم موارد تكنولوجيا المعلومات.



توقيع الاتفاقية الثنائية بين الجهاز والممثلة النرويجية

## 2.4 تعزيز القدرات للنظام الإحصائي الوطني

يهدف تعزيز قدرات موظفي الوزارات والمؤسسات الحكومية في مجالات متنوعة، نفذ الجهاز خلال العام 2012 (17) نشاطاً تدريبياً، شارك فيها (125) موظفاً، وذلك على النحو الآتي:

- دورتان في مجال تحليل البيانات الإحصائية باستخدام (SPSS) شارك فيها (29) موظفاً.
- دورة حول تحليل البيانات الإحصائية باستخدام (SPSS) لصالح مديرية التربية والتعليم في القدس، شارك فيها (20) موظفاً.
- دورة حول المفاهيم والمصطلحات والتصنيفات، شارك فيها (23) موظفاً.
- دورة حول صياغة المؤشرات وإعداد التقارير الإحصائية لصالح كل من وزارة شؤون المرأة، والمجلس الأعلى للشباب والرياضة، شارك فيها (7) موظفين.
- تدريب (6) من موظفي هيئة التوجيه السياسي والوطني حول مبادئ جمع ومعالجة وتحليل البيانات الإحصائية.
- تدريب عملي في الجهاز لـ (13) شخصاً من جهات مختلفة، على مواضيع اقتصادية، وجغرافية، ومالية، وإدارية، وغيرها من المواضيع ذات العلاقة بالإحصاء.
- ورشة عمل تدريبية حول إحصاءات الفقر لصالح موظفي وزارة الشؤون الاجتماعية في غزة، شارك فيها (27) موظفاً.



جانب من دورات تدريبية حول تحليل البيانات باستخدام SPSS

### 3.4 حوار المنتجين والمستخدمين

في إطار السعي إلى رفع مستوى الوعي الإحصائي لدى القطاعات المختلفة للمجتمع المحلي، يحرص الجهاز، وبشكل سنوي، على إطلاق برنامج «حوار المنتجين والمستخدمين»، بهدف خلق مساحة من الحوار والتشاور بين الجهاز بصفته المنتج للرقم الإحصائي الفلسطيني الرسمي، وبين المستخدمين للبيانات الإحصائية من مختلف القطاعات، للحصول على تغذية راجعة منهم، من شأنها المساهمة في تطوير البرامج الإحصائية المختلفة بما يتلاءم واحتياجاتهم. ففي العام 2012، وفي سياق تنفيذ هذا البرنامج، نفذ الجهاز (24) ورشة عمل في مختلف المحافظات الفلسطينية، غطت مختلف المواضيع الاقتصادية والجغرافية والسكانية والاجتماعية.



جانب من ورشة عمل حول الاسعار والارقام القياسية - نابلس



جانب من ورشة عمل حول احتساب مؤشرات القوى العاملة- غزة



جانب من ورشة عمل حول الخطط والبرامج الإحصائية 2013



جانب من ورشة عمل حول الاسعار والارقام القياسية - طولكرم



جانب من ورشة عمل حول مسح صحة الاسرة- الخليل



# 4.4 الإحصاء في الصحافة

يحرص الجهاز على توثيق وتعزيز العلاقة مع وسائل الإعلام المرئية والمسموعة والمكتوبة، من منطلق الإيمان بدورهم ومساهمتهم في نشر وتعميم البيانات الإحصائية، من خلال نشر وتغطية مختلف الفقرات التي ينظمها الجهاز. وفي هذا الإطار، أصدر الجهاز على مدار العام 2012 (230) بياناً صحافياً، إضافة إلى تنفيذ (245) لقاءً إذاعياً، و(60) لقاءً تلفزيونياً.

**الإحصاء يعين نسبة 1.44٪ خلال الجول**

أصدر الجهاز الإحصائي بياناً صحافياً في 14/10/2012، يعلن فيه عن نتائج الانتخابات التشريعية والرئاسية التي أجريت في 12/10/2012. وتضمن البيان الإحصائي نتائج الانتخابات في مختلف الدوائر الانتخابية، حيث بلغ عدد الناخبين المسجلين في الانتخابات 3,877,431 ناخباً، منهم 1,877,431 ناخبة، وبلغت نسبة الإحصاء 1.44٪، وهو ما يعكس أهمية الإحصاء في تعزيز الثقة في العملية الانتخابية.

**الإحصاء يعين النتائج الأولية لتعداد المنشآت**

أصدر الجهاز الإحصائي بياناً صحافياً في 14/10/2012، يعلن فيه عن نتائج التعداد الأولي للمنشآت في مختلف المحافظات الفلسطينية. وتضمن البيان الإحصائي نتائج التعداد في مختلف المحافظات، حيث بلغ عدد المنشآت المسجلة في التعداد 1,234,567 منشأة، منهم 678,901 منشأة في الضفة الغربية و555,666 منشأة في قطاع غزة. وتضمن البيان أيضاً نتائج التعداد في مختلف القطاعات الاقتصادية، حيث بلغ عدد المنشآت في القطاع التجاري 456,789 منشأة، وفي القطاع الصناعي 234,567 منشأة، وفي القطاع الخدمي 543,210 منشأة.

**استقبل رئيس وزراء مقاطعة سكسونيا الألمانية...**

استقبل رئيس الجهاز الإحصائي، د. سلام فياض، رئيس الوزراء الهنري فيلهولم من مقاطعة سكسونيا الألمانية في 14/10/2012. وتضمن اللقاء مناقشة العلاقات الإحصائية بين فلسطين وألمانيا، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية. وتضمن اللقاء أيضاً توقيع مذكرة تفاهات بين الجانبين، تهدف إلى تعزيز التعاون الإحصائي بين الجهاز الإحصائي الفلسطيني والجهاز الإحصائي الألماني.

**فياض يترأس الاجتماع الثالث عشر للمجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية**

ترأس رئيس الجهاز الإحصائي، د. سلام فياض، الاجتماع الثالث عشر للمجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية في 14/10/2012. وتضمن الاجتماع مناقشة القضايا الإحصائية التي تواجه الجهاز الإحصائي، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية. وتضمن الاجتماع أيضاً مناقشة نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.

**دورة تدريبية حول مبادئ التحليل الإحصائي لموظفي المؤسسات الحكومية**

أقام الجهاز الإحصائي دورة تدريبية حول مبادئ التحليل الإحصائي لموظفي المؤسسات الحكومية في 14/10/2012. وتضمن الدورة مناقشة مبادئ التحليل الإحصائي، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية. وتضمن الدورة أيضاً مناقشة نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.

## الإحصاء

في تقرير له عشية يوم الطفل الفلسطيني

### "الإحصاء": مليوناً طفل في الأراضي الفلسطينية يشكلون 4.8% من عدد السكان

رام الله - 14 أكتوبر: أعلن الجهاز المركزي للإحصاء أن عدد الأطفال الفلسطينيين في الضفة الغربية وقطاع غزة يبلغ مليوناً وثمانمائة ألفاً وثمانمائة وستين (1,080,826) طفلاً، يشكلون 4.8% من عدد السكان الفلسطينيين. وتضمن التقرير أيضاً نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.

### "الإحصاء": 1344 دولاراً معدل الإنفاق الشهري للأسرة في الضفة الغربية

رام الله - 14 أكتوبر: أعلن الجهاز المركزي للإحصاء أن معدل الإنفاق الشهري للأسرة في الضفة الغربية يبلغ 1344 دولاراً، وهو ما يعكس أهمية الإحصاء في تعزيز الثقة في العملية الانتخابية. وتضمن التقرير أيضاً نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.

### "الإحصاء": 4.4% من إجمالي السكان في الأراضي الفلسطينية لأجئون العام الماضي

رام الله - 14 أكتوبر: أعلن الجهاز المركزي للإحصاء أن نسبة الأجانب في الأراضي الفلسطينية تبلغ 4.4% من إجمالي السكان، وهو ما يعكس أهمية الإحصاء في تعزيز الثقة في العملية الانتخابية. وتضمن التقرير أيضاً نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.

### "الإحصاء": 397 ألف مواطن في محافظة القدس

رام الله - 14 أكتوبر: أعلن الجهاز المركزي للإحصاء أن عدد المواطنين في محافظة القدس يبلغ 397 ألفاً، وهو ما يعكس أهمية الإحصاء في تعزيز الثقة في العملية الانتخابية. وتضمن التقرير أيضاً نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.

### "الإحصاء": 8 مرات منذ النكبة تضاعف عدد الفلسطينيين

رام الله - 14 أكتوبر: أعلن الجهاز المركزي للإحصاء أن عدد الفلسطينيين تضاعف 8 مرات منذ النكبة، وهو ما يعكس أهمية الإحصاء في تعزيز الثقة في العملية الانتخابية. وتضمن التقرير أيضاً نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.

### "الإحصاء" يصدر مؤشر الأداء الاقتصادي للعام الماضي

رام الله - 14 أكتوبر: أعلن الجهاز المركزي للإحصاء أن مؤشر الأداء الاقتصادي للعام الماضي يبلغ 100.0، وهو ما يعكس أهمية الإحصاء في تعزيز الثقة في العملية الانتخابية. وتضمن التقرير أيضاً نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.

### دورة تدريبية حول مبادئ التحليل الإحصائي لموظفي المؤسسات الحكومية

أقام الجهاز الإحصائي دورة تدريبية حول مبادئ التحليل الإحصائي لموظفي المؤسسات الحكومية في 14/10/2012. وتضمن الدورة مناقشة مبادئ التحليل الإحصائي، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية. وتضمن الدورة أيضاً مناقشة نتائج التعداد الأولي للمنشآت، والتعاون في مختلف المجالات الإحصائية.



تقديم الخدمة للجمهور



الخبير وليام أندل في ندوة حول الاسعار والارقام القياسية



جانب من ندوة لبعثة البنك الدولي حول مشروع خرائط الفقر في الاراضي الفلسطينية



الخبير ادريس أفزا في دورة تدريب المدربين

## 5.4 خدمات الجمهور

يعمل قسم خدمات الجمهور على تلبية احتياجات مستخدمي البيانات، وذلك بوسائل عدة، منها الإلكتروني، والورقي، والشخصي، ويسعى دائماً لتطوير إجراءات تقديم الخدمة للجمهور بهدف الوصول إلى تلبية جميع احتياجاتهم. وفي هذا السياق، استقبل القسم خلال العام 2012 حوالي (1495) طلب بيانات موزعة على مختلف فئات المستخدمين، وشملت مختلف البيانات الإحصائية التي ينتجها الجهاز، فمن بينها كان (972) طلباً لجهات فردية، و(90) طلباً لجهات حكومية، و(181) طلباً لجهات دولية، و(116) طلباً لمؤسسات القطاع الخاص، و(97) طلباً لجهات غير حكومية ومؤسسات المجتمع المدني. وقد تم الرد على جميع هذه الطلبات.

## 6.4 البعثات الفنية

يهدف تعزيز قدرات الجهاز وتطوير العمل على مواضيع متخصصة ونوعية، بما يضمن مواكبة أحدث التطورات والمعايير الدولية، استقبل الجهاز خلال العام 2012 (10) بعثات فنية في مجالات متعددة منها: الأسعار والأرقام القياسية، تقييم وقياس أثر التدريب، الفقر، مؤشرات التنمية الألفية، جودة بيانات التعداد الزراعي، مراجعة تطبيق ميثاق ممارسات الإحصاءات، سجل الحيازات الزراعية، ميزان المدفوعات والاستثمار الدولي والدين الخارجي، وتحديث وتعديل قانون الإحصاءات العامة، واستكشاف آفاق التعاون بين الجهاز والإحصاء السويسري.



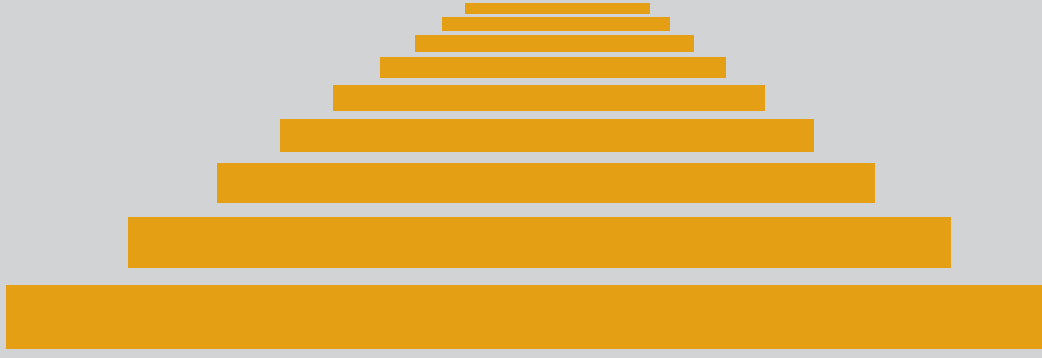
## 7.4 مجموعة التمويل الرئيسية

تعتبر مجموعة التمويل الرئيسية التي تضم في عضويتها كل من الممثلة النرويجية والوكالة السويسرية للتنمية (SDC)، الداعم الرئيسي لبرنامج عمل الجهاز، وقد شهد العام 2012 توقيع مذكرة التفاهم بين السلطة الوطنية الفلسطينية ومجموعة التمويل الرئيسية لتمويل برنامج عمل الجهاز للأعوام 2012-2014، وذلك تحت رعاية وحضور دولة رئيس الوزراء د. سلام فياض. وفي سياق متصل، وقّع الجهاز، وبحضور وزارة التخطيط، الاتفاقيات الثنائية بين الجهاز وكل من الممثلة النرويجية والوكالة السويسرية للتنمية. وتجدر الإشارة هنا إلى أن مجموعة التمويل الرئيسية، قد عقدت اجتماعها السنوي التاسع مع فريق الجهاز بتاريخ 2012/07/23، كما وعقدت اجتماعها نصف السنوي العاشر مع فريق الجهاز بتاريخ 2012/12/12.



جانب من اجتماعات الجهاز مع مجموعة التمويل الرئيسية CFG





## الفصل الخامس المسؤولية الاجتماعية





## الفصل الخامس: المسؤولية الاجتماعية



وفق رؤية متكاملة تمزج ما بين أداء مهامه الرئيسية والتفاعل مع المجتمع المحلي ومؤسساته وقضاياه، نفذ الجهاز عدداً من الأنشطة والفعاليات الاجتماعية خلال العام 2012، كان من أبرزها تفعيل الأنشطة الرياضية في الجهاز، بهدف تفعيل مفهوم الرياضة وتعزيز أواصر التعاون بين أبناء الأسرة الإحصائية.

### 1.5 بطولة المرحوم خير الدين عبد الرحمن لتنس الطاولة

ضمن نشاطات اللجنة الرياضية في الجهاز، تم تنظيم بطولة لتنس الطاولة خلال شهري كانون الثاني وشباط 2012. وحملت هذه البطولة اسم المرحوم «خير الدين عبد الرحمن» الموظف السابق في الجهاز، وشارك فيها (36) موظفاً وموظفة يمثلون مختلف الإدارات العامة في الجهاز. وتم في ختام البطولة تكريم الفائزين بحضور ذوي المرحوم.



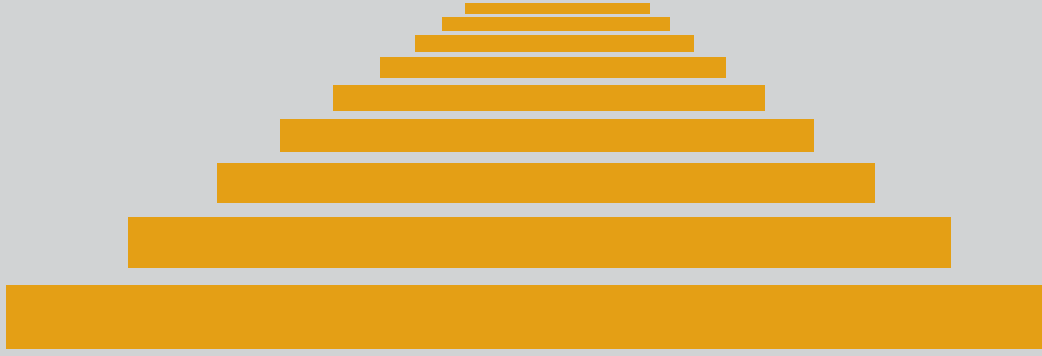


## 2.5 بطولة كرة القدم

تم خلال النصف الثاني من العام 2012 تشكيل فريق لكرة القدم من أبناء المؤسسة الإحصائية، وتم الشروع بتدريبه وتأهيله، وقد شارك هذا الفريق في ثلاث بطولات؛ الأولى بطولة محافظة رام الله والبيرة الرمضانية التي نظمت خلال شهر رمضان المبارك، والثانية بطولة المؤسسات الوطنية التي نظمت خلال شهر أيلول 2012، والثالثة بطولة الاسبوع الوطني للشباب خلال شهر تشرين ثاني 2012. يشار هنا إلى أن بنك القاهرة عمان قد قام مشكوراً برعاية الفريق من خلال توفير كافة المستلزمات الضرورية اللازمة له.







الفصل السادس  
حصاد العام 2012





## الفصل السادس: حصاد العام 2012

### 1.6 الرزنامة الإحصائية

تضمنت خطة الجهاز للعام 2012 (209) مخرجات ما بين تقرير إحصائي، وبيان صحفي، وتأهيل البيانات للاستخدام العام، تصدر وفق مواعيد محددة على الرزنامة الإحصائية التي أصدرها الجهاز بداية العام 2012. وفي هذا السياق، فقد أصدر الجهاز (203) مخرجات في موعدها المحدد على الرزنامة الإحصائية موزعة كالآتي: (80) تقريراً إحصائياً، و(105) بيانات صحافية، وتم تأهيل بيانات (18) مسحاً للاستخدام العام. في حين تم تأجيل/ إلغاء (6) مخرجات، إضافة إلى إنجاز (8) مخرجات من خارج الخطة، و(9) مخرجات مؤجلة من خطة العام 2011. وقد كان توزيع المخرجات الإحصائية حسب الموضوع، على النحو الآتي:

#### الإحصاءات الاقتصادية

بلغ عدد المخرجات الإحصائية التي تغطي مختلف الجوانب الاقتصادية (105) مخرجات، وتشكل ما نسبته 50% من المخرجات الواردة في الرزنامة الإحصائية للعام 2012.

#### الإحصاءات الجغرافية

بلغ عدد المخرجات التي تغطي مختلف الجوانب الجغرافية (20) مخرجاتاً.

#### الإحصاءات السكانية والاجتماعية

بلغ عدد المخرجات الإحصائية التي تغطي الجوانب السكانية والاجتماعية (29) مخرجاتاً.







## الكتب والتقارير السنوية

أصدر الجهاز خلال العام (8) مخرجات، شملت الكتاب الإحصائي السنوي، وكتاب القدس السنوي، والتقارير السنوية للمحافظات.

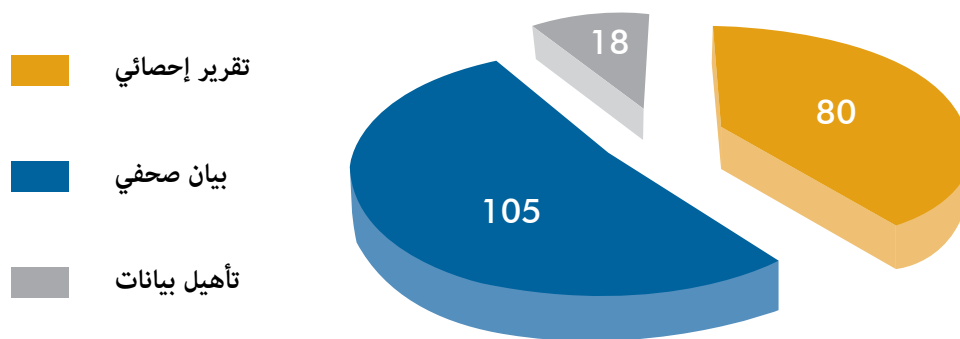
## تقارير التعدادات

بلغ عدد التقارير والدراسات التحليلية التي أصدرها الجهاز من واقع تعداد السكان والمسكن والمنشآت 2007 في قطاع غزة، والتعداد الزراعي 2010، وتعداد المنشآت 2012 (41) مخرجاً ما بين تقرير، ودراسة تحليلية، وبيان صحفي.

# نسبة الالتزام 97%

يشار هنا إلى أن نسبة الالتزام العام بإصدار المخرجات الإحصائية في مواعيدها المحددة وفق الرزمة الإحصائية للعام 2012 قد بلغت (97)%.

## توزيع المخرجات وفق الرزمة الإحصائية لعام 2012



## 2.6 المسوح الميدانية

نفذ الجهاز خلال العام 2012 ما مجموعه (17) مسحاً إحصائياً في كل من الضفة الغربية وقطاع غزة، تغطي مختلف الجوانب الاقتصادية والاجتماعية والجغرافية والسكانية، وكان من أبرزها تعداد المنشآت، ومسح استخدام الوقت، والاستثمار الأجنبي، وميزان المدفوعات، ومسح الضحية، والقوى العاملة، والأسعار والأرقام القياسية.



جانب من التدريب على بعض من المسوح الميدانية

## 3.6 استكمال مشروع التعداد الزراعي 2010

استكمالاً لمرحلة نشر وتحليل بيانات التعداد الزراعي 2010، تم في العام 2012 إعداد ونشر (18) تقريراً تفصيلياً حول التعداد الزراعي، منها (16) تقرير على مستوى المحافظة، إضافة إلى تقرير على مستوى الضفة الغربية وتقرير على مستوى قطاع غزة.

وبهدف الخروج بتوصيات من شأنها المساهمة في تنمية القطاع الزراعي، وتطوير الإحصاءات الزراعية، قام الجهاز، وبالتعاون مع الباحثين وذوي الاختصاص في مجال الزراعة والاقتصاد، بإعداد (5) دراسات تحليلية من واقع بيانات التعداد الزراعي 2010، تضمنت الخصائص العامة للحيازات الزراعية والحائزين الزراعيين في الأراضي الفلسطينية، وتفتت الحيازات الزراعية الفلسطينية، وأثر ذلك على الإنتاج والإنتاجية، وأثر خصائص الحائزين الزراعيين على استيعاب التكنولوجيا الحديثة واستخدامها في الزراعة الفلسطينية، وواقع الثروة الحيوانية في الأراضي الفلسطينية، وتقييم الإنتاج النباتي والحيواني في الأراضي الفلسطينية. هذا وسيتم إتاحة هذه التقارير والدراسات لراسمي السياسات ومنتخذي القرارات والدارسين والمهتمين بالقطاع الزراعي.

وفي إطار تنفيذ حوار منتجي ومستخدمي البيانات، تم عقد (4) ورش عمل في كل من شمال ووسط وجنوب الضفة الغربية وقطاع غزة حول واقع القطاع الزراعي بالإضافة إلى ورشتي عمل حول استخدام بيانات التعداد الزراعي موجهة إلى محاضري وطلبة كليات الزراعة في جامعتي النجاح الوطنية والخليل، للتعريف بمنهجية تنفيذ التعداد الزراعي، وأهم البيانات التي تم نشرها، كما تم إتاحة الفرصة للمستخدمين لاستخدام البيانات الخام للتعداد الزراعي من خلال تأهيل البيانات للاستخدام العام.

وقد تم خلال العام 2012 استخدام بعثة فنية لتقييم مشروع التعداد الزراعي بكافة مراحلها، وتم إعداد التقرير النهائي للبعثة، الذي يشير إلى أن التقييم كان إيجابياً جداً.



جانب من ندوة لبعثة تقييم جودة بيانات التعداد الزراعي



## 4.6 ورش العمل والندوات واللقاءات

تجسيدا لنهج الجهاز القائم على أساس التنسيق والتشاور مع مختلف الوزارات والمؤسسات والهيئات، بهدف استمزاز رأيها بشأن ما ينتجه الجهاز من بيانات إحصائية، نفذ الجهاز خلال العام 2012 (21) نشاطاً. وقد تنوعت هذه الأنشطة، فمنها (12) ورشة عمل لمناقشة مؤشرات بعض المسوح أو الإعلان عن نتائجها، ومؤتمرين صحافيين، و(7) أنشطة شملت اجتماعات ولقاءات وندوات ولجان الفنية والوطنية لبعض المسوح.



جانب من ورشة عمل حول البحث والتطوير



جانب من مؤتمر صحفي حول الشباب



جانب من ورشة عمل حول مسح القوى العاملة



جانب من ورشة عمل للمانحين لمشروع مراقبة الظروف الاجتماعية والاقتصادية



جانب من ورشة عمل اعلان نتائج مسح MICS4 - بيروت



جانب من ورشة عمل حول واقع الخدمات الصحية



جانب من ورشة عمل حول ميزان المدفوعات

## 5.6 تعداد الإعاقة في غزة

بالتعاون مع الهلال الأحمر القطري والهلال الأحمر الفلسطيني، نفذ الجهاز خلال الربع الثاني من العام 2012 تعداداً عاماً للإعاقة في قطاع غزة، وذلك بتمويل من مكتب صاحبة السمو الشيخة موزة بنت ناصر المسند - حملة الفاخورة في دولة قطر والبنك الإسلامي للتنمية- جدة. ويهدف هذا التعداد إلى توفير بيانات إحصائية شاملة حول الأفراد ذوي الإعاقة، للوقوف على احتياجاتهم ومتطلباتهم المستقبلية، واستثمار هذه البيانات من قبل المؤسسات العاملة في مجال الأفراد ذوي الإعاقة، لوضع الخطط وتطوير البرامج والمشاريع التي من شأنها النهوض بواقع هذه الفئة وخدمتها.

وفور توقيع الاتفاقية بين الجهاز والهلال الأحمر القطري لتنفيذ التعداد، وبهدف تطوير أدوات البحث واعتماد المؤشرات، والمساهمة في تنفيذ التعداد، تم تشكيل لجنة وطنية للتعداد ضمت (16) مؤسسة من المؤسسات الحكومية وغير الحكومية العاملة في مجال الأفراد ذوي الإعاقة، إضافة إلى الجهاز، والهلال الأحمر القطري، والهلال الأحمر الفلسطيني.

تم عقد دورتين تدريبيتين لتدريب فريق العمل على التعداد؛ الأولى لتدريب المدربين، والثانية لتدريب الباحثين، وقد انطلقت المرحلة الأولى للمشروع بجمع البيانات من الميدان بتاريخ 2012/06/02، وانتهت في الأسبوع الأول من شهر تموز 2012، كذلك تم الانتهاء من عملية التدقيق المكتبي للاستمارات وترميزها، وإدخال البيانات ومعالجتها وتنظيفها في النصف الأول من شهر كانون أول 2012، وقد بلغ عدد العاملين في المشروع حوالي (634) شخصاً، موزعين بين باحثين ميدانيين، ومشرفين، ومنسقين، ومدققين، ومرمزين للبيانات.



جانب من فعاليات تعداد الإعاقة في قطاع غزة





جانب من دورة تدريبية حول بناء النماذج الاقتصادية

## 6.6 التدريب والتأهيل

إيماناً من الجهاز بأهمية العنصر البشري باعتباره الركيزة الأساسية في بناء المؤسسة، وضرورة الاستثمار فيه وتدريبه وتأهيله، بهدف إكسابه المهارات الفنية والإدارية اللازمة للقيام بمهامه على الوجه الأكمل، حرص الجهاز، ومن خلال المركز الفلسطيني للتدريب الإحصائي، على إلحاق مجموعة من موظفيه بعدد من الدورات التدريبية وورش العمل والاجتماعات؛ سواء الداخلية أو المحلية أو الخارجية، بهدف تطوير وتعزيز قدراتهم في مختلف المجالات.

### 1.6.6 علمه الصعيد الداخلي

بلغ عدد الأنشطة التدريبية الداخلية التي نفذها الجهاز خلال العام 2012 (8) أنشطة، شارك فيها (113) موظفاً من الجهاز، وقد تم إشراك (17) متدرب من العاملين في الوزارات والمؤسسات الحكومية في بعض هذه الدورات، كما تم عقد (34) ندوة داخلية في مواضيع متعددة، شارك فيها (700) موظفاً من الجهاز.



جانب من ندوة داخلية حول دورة السكرتاريا

### 2.6.6 علمه الصعيد الوطني

بلغ عدد الأنشطة التي شارك فيها الجهاز على المستوى الوطني خلال العام 2012، (47) نشاطاً، تنوعت ما بين دورة تدريبية، وورشة عمل، واجتماع، ومؤتمر، وندوة، ومنتدى، ومنح وبعثات دراسية، وقد شارك فيها (53) موظفاً.



جانب من مشاركة الجهاز في ورشة عمل حول التصنيف المعياري للمهن - شرم الشيخ

### 3.6.6 علمه الصعيد الخارجي

التحق (117) موظفاً من الجهاز، و(8) موظفين من وزارات ومؤسسات أخرى في (90) نشاطاً خارجياً خلال العام 2012. وقد توزعت هذه الأنشطة ما بين دورات تدريب، واجتماعات، وورش عمل، ومؤتمرات، ومنتديات، ومنح وبعثات، وزيارات دراسية، ومهام أخرى.

## 7.6 مشروع خرائط الفقر



جانب من عرض حول مشروع خرائط الفقر في المجلس الاستشاري

شرع الجهاز منذ أواخر العام 2011، وعلى مدار العام 2012، بالعمل على مشروع برنامج خرائط الفقر في الأراضي الفلسطينية، حيث يهدف هذا البرنامج إلى التعرف على جيوب الفقر، من خلال تقدير مؤشرات الفقر على مستويات تفصيلية تصل إلى حد التجمع السكاني، وعرضها من خلال خرائط تشمل معلومات وبيانات تعطي صورة واضحة عن التجمع، من حيث توفر الخدمات الصحية والتعليمية، وشبكات المياه، والكهرباء، والصرف الصحي، وتصنيف المنطقة A, B, C، والموقع من الجدار، وغيرها من المؤشرات، الأمر الذي يساهم في تلبية حاجات المستخدمين الحالية والمستقبلية،

ويوفر بنية صلبة لراسمي السياسات لوضع الخطط التنموية التي من شأنها تطوير التجمعات، وتطوير وتحسين شبكة الحماية الاجتماعية، وتحسين عملية الاستهداف في برنامج المساعدات الغذائية، ومعرفة أثر الإجراءات الإسرائيلية المتعلقة بصعوبة الحركة والتنقل بسبب الحواجز والجدار.

وفي إطار العمل على هذا المشروع الذي أنشأته دائرة البحث في البنك الدولي، تم إحاق طاقم العمل في الجهاز بدورة تدريبية لمدة أسبوعين في مقر البنك الدولي بواشنطن خلال شهر تشرين الثاني 2011، وقد تم خلال العام 2012 استقدام بعثتين فنيتين من البنك الدولي، نفذت الأولى خلال شهر حزيران 2012، في حين نفذت البعثة الثانية خلال الفترة 2012/10/03-09/23، وتم خلالها استكمال العمل على المشروع والوصول إلى نموذج تقدير نسب الفقر على مستوى التجمعات، وفحصه، والتأكد من جودته ومقارنته بنتائج مسح إنفاق الأسرة واستهلاكها.

وفي إطار التشاور والتنسيق مع مستخدمي البيانات والجهات ذات العلاقة، تم عقد سلسلة ورش عمل حوارية، للحصول على ملاحظاتهم والنقاش والتقييم لما تم التوصل إليه، وسيتوج العمل على المشروع بإصدار تقرير خرائط الفقر في الأراضي الفلسطينية على مستوى التجمع، وذلك باستخدام العديد من الخرائط التوضيحية قبيل نهاية العام 2012.

## 8.6 التفاعل على الصعيد العربي والإقليمي والدولي

بهدف توطيد وتعزيز العلاقات مع المحيط العربي والإقليمي والدولي، يحرص الجهاز على المشاركة الفاعلة في مختلف المنتديات



جانب من زيارة دراسية حول قياس عبء المستجوبين

والاجتماعات والأنشطة الإحصائية، فقد تولى الجهاز نهاية العام 2012 الرئاسة الدورية لمجلس أمناء المعهد العربي للتدريب والبحوث الإحصائية التي تمتد حتى نهاية العام 2013، كما شارك في الاجتماع (43) للجنة الإحصائية التابعة للأمم المتحدة، مؤتمر جائزة الرابطة الدولية للإحصاءات الرسمية للإحصائيين الشباب (IAOS)، واجتماعات اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا "الأسكوا"، واجتماع مديري الأجهزة الإحصائية الوطنية للبلدان الشريكة في برنامج "مديستات" لمنطقة حوض البحر الأبيض المتوسط، إضافة إلى المشاركة في مؤتمر الجودة.

## 9.6 الاستشارات الفنية والتدريبية

نظراً لما يتمتع به موظفو الجهاز من خبرة وكفاءة في مجالات متنوعة، أوفد الجهاز خلال العام 2012، اثنين من موظفيه لتقديم الخدمات التدريبية والاستشارية الآتية:

1. تدريب كوادرات الإحصاء العراقي على (CENSUS INFO).
2. تدريب كوادرات الإحصاء العراقي في مجال تأهيل البيانات للاستخدام العام.

## 10.6 وفود وزوّار

استقبل الجهاز خلال العام 2012 عدداً من الوفود والشخصيات الاعتبارية الوطنية والأجنبية، في زيارات تهدف إلى بحث آفاق التعاون المشترك، وقد تم تنظيم جولات تعريفية لهم في بعض مرافق الجهاز، وإطلاعهم على آلية وأسلوب العمل في الجهاز.



زيارة البعثة السنوية لصندوق النقد الدولي



زيارة القنصل الفرنسي

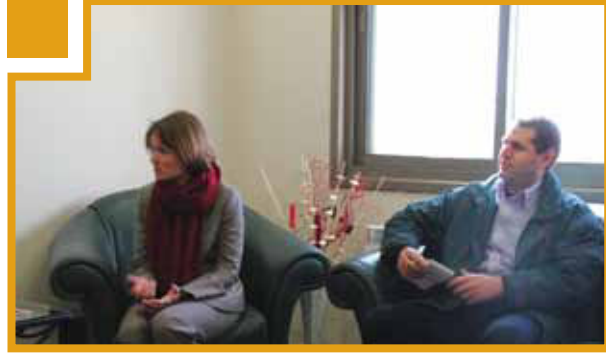


زيارة بعثة تقصي الحقائق الدولية حول اوضاع العمال الفلسطينيين





زيارة السفير التركي



زيارة القنصل الامريكي



زيارة القنصل المصري



زيارة ممثل التشيك



زيارة مدرسة الأيتام



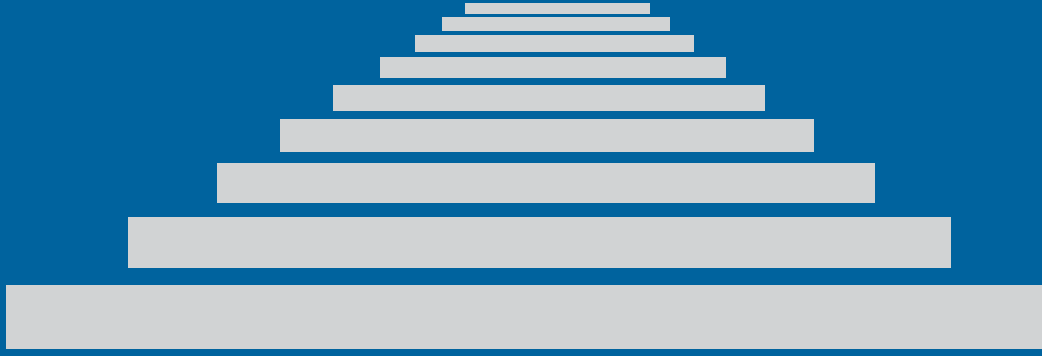
زيارة وزير شؤون القدس



زيارة وفد مؤسسة أوكسفام لمكتب الجهاز في غزة







الفصل السابع  
توجهات الجهاز للعام 2013



## الفصل السابع: توجهات الجهاز للعام 2013

تقوم التوجهات العامة لخطة الجهاز للعام 2013 على تعزيز العمل المؤسسي على الصعيد الداخلي والوطني والدولي، وعلى الاستمرار في تطوير النظام الإحصائي الوطني، من خلال الاستمرار في بناء القدرات الإحصائية الوطنية، والتجاوب مع تنفيذ الإستراتيجية الوطنية للإحصاءات الرسمية 2009-2013، وتوفير البيانات اللازمة لخطة التنمية الوطنية 2011-2013:

### 1. دعم وترسيخ النظام الإحصائي الوطني:

- إعداد الإستراتيجية الوطنية لتطوير الإحصاءات 2014-2018.

### 2. نشر الإحصاءات وزيادة استخدامها:

- الاستمرار في تطوير أدوات وتقنيات تعزيز إدارة الجودة الشاملة للوصول إلى نظام يضمن التحسين المستمر لجودة مخرجات الجهاز.
- تنوع أساليب نشر البيانات وسهولة الحصول عليها، والعمل على زيادة استخدامها في المجالات كافة، بما في ذلك الاستمرار في تطوير أساليب عرض البيانات الوصفية (Metadata) الخاصة بالإحصاءات الرسمية.
- تعزيز وتطوير آليات ترويج البيانات الإحصائية لمختلف شرائح المجتمع.

### 3. تطوير استخدام السجلات المركزية والإدارية:

- الاستمرار في تطوير السجلات القائمة وتحديثها، وبناء سجلات جديدة بالتعاون مع المؤسسات المعنية، وذلك بهدف زيادة الاعتماد على السجلات الإدارية في الحصول على البيانات.
- الاستمرار في تعزيز قدرات المؤسسات الوطنية في بناء السجلات الإدارية والمركزية وتطويرها لأغراض إحصائية.

### 4. تطوير الإحصاءات القطاعية:

- الاستمرار في استخدام وتطوير التقنيات الحديثة في جمع البيانات.
- العمل على توفير قاعدة بيانات شاملة للمنشآت الاقتصادية من واقع تعداد المنشآت 2012.

### 5. تطوير العلاقات الوطنية والإقليمية والدولية

- المشاركة الفاعلة في المنتديات الوطنية والعربية والإقليمية والدولية ذات العلاقة بالعمل الإحصائي.
- الاستمرار في تنفيذ وتحسين برنامج حوار المنتجين والمستخدمين.

### 6. التطوير الفني والإداري

- الاستمرار في تعزيز بناء القدرات الوظيفية لمستويات الموظفين الإدارية والفنية كافة.
- الاستمرار في توفير متطلبات بيئة العمل الفضلى لجميع المستويات الوظيفية.



# الفصل الثامن الإحصاء في صور



جانب من زيارة بول تشونج ويوراي ريكان لقرية بلعين  
**Visit of Paul Chung and Juraj Riecan to Bil'in village**



جانب من المشاركة في خيمة الاعتصام التضامني مع الاسرى - نابلس  
**PCBS participating in the protest tent in solidarity with the Palestinian prisoners - Nablus**



زراعة حديقة الجهاز  
**Planting of PCBS garden**



وفد الجهاز في زيارة لمدينة روابي  
**PCBS delegation in a visit to Rawabi City**



احتفال بمناسبة حصول فلسطين على دولة مراقب غير عضو في الامم المتحدة  
**Ceremony marking the UN vote on a non-member observer state for Palestine**





جانب من اجتماع اللجنة الاستشارية للاحصاءات الاقتصادية

Part of the Meeting of the Advisory Committee for the Economic Statistics



موظفو الجهاز في وقفة تضامنية مع الاسرى المضربين عن الطعام

PCBS Staff in solidarity with the Palestinian prisoners on their hunger strike



جانب من ندوة حول مؤشرات مختلفة عن السكان في قطاع غزة بحضور السادة بول تشونج ويوراي ريكان

Part of a seminar on the different indicators of the population in Gaza Strip in the presence of Mr. Paul Chung and Mr. Juraj Rikan



جانب من اجتماع اللجنة الاستشارية للاحصاءات الزراعية

Part of the Meeting of the Advisory Committee for the Agricultural Statistics



زيارة السادة بول تشونج ويوراي ريكان إلى الجامعة الإسلامية في غزة

Paul Chung and Juraj Riecan visit to the Islamic University in Gaza



**State of Palestine**  
Palestinian Central Bureau of Statistics

# ANNUAL REPORT 2012

Year of Full Membership in the Special Data  
Dissemination Standards of the IMF (SDDS)

January, 2013







**State of Palestine**  
Palestinian Central Bureau of Statistics

# ANNUAL REPORT 2012

Year of Full Membership in the Special Data  
Dissemination Standards of the IMF (SDDS)

January, 2013



© Safar 1434 AH - January 2013.

All rights reserved.

For quotation, please refer to this publication as follows:

Central Bureau of Statistics, 2013. Annual Report 2012. Ramallah / Palestine.

All correspondence should be directed to:

Palestinian Central Bureau of Statistics (PCBS).

P .O .Box: 1647, Ramallah, Palestine.

Tel: +970 2 2982700

Fax: + 970 2 298 2710

Toll free: 1800 300 300

E-mail: [diwan@pcbs.gov.ps](mailto:diwan@pcbs.gov.ps)

Website: <http://www.pcbs.gov.ps>



## Introduction

It is a pleasure to present the annual report of the Palestinian Central Bureau of Statistics (PCBS) documenting our progress during 2012. Over the past 12 months, PCBS staff have succeeded in several distinguished statistical achievements, as detailed in the pages of this report.

Full membership of and participation in the Special Data Dissemination Standards (SDDS) of the International Monetary Fund (IMF) was a major event during 2012. This was a crucial step towards building a Palestinian state and establishing its presence and existence on the international map. During 2012, PCBS conducted the general census of economic establishments in Palestine; this was a significant statistical task of considerable benefit and was the fifth such census to be implemented by PCBS since its establishment.

The annual report highlights the main achievements of PCBS during 2012 in terms of development and institutional building, in addition to networking and strengthening relations locally, in the Arab world and internationally. This work strengthens the capacity of the national statistical system and enhances social responsibility. The report also covers the main accomplishments of 2012 and PCBS strategies and plans for 2013.

All members of PCBS are immensely proud of the achievements made during 2012 and have consistently performed their tasks with dedication and to a high standard of excellence. The achievements of PCBS would not have been possible without the continuous support of the Palestinian leadership represented by His Excellency the PNA President Mr. Mahmoud Abbas, the Prime Minister Dr. Salam Fayyad and the Advisory Council for Official Statistics. All PNA ministries and institutions and their partners fervently hope that this progress will be maintained and achievements built upon in order to ensure that this statistical institution represents a model for other institutional bodies.



*Ola Awad*

**Ola Awad**  
**PCBS President**

January 2013

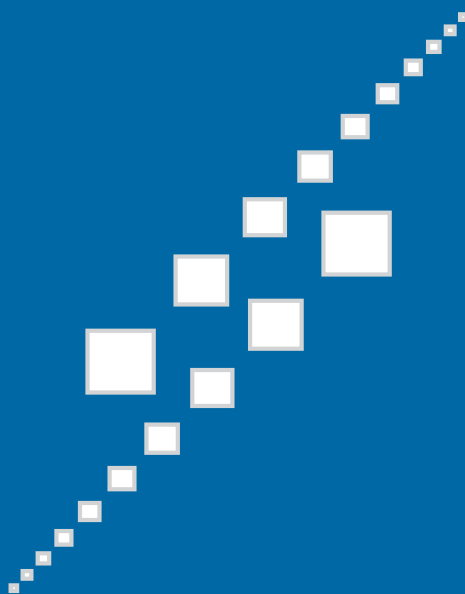


# Table of Contents

<b>Introduction</b>	
<b>Executive Summary</b> .....	7
<b>Advisory Council for Official Statistics for 2012</b> .....	8
<b>PCBS Council of 2012</b> .....	10
<b>Chapter One: Membership of Palestine in the Special Data Dissemination Standards of the IMF (SDDS)</b> .....	13
<b>Chapter Two: The Establishments Census 2012</b> .....	19
<b>Chapter Three: Development and Institutional Building</b> .....	25
3.1 Peer Review Mission on the Implementation of the Code of Practices of Statistics.....	26
3.2 Launch of New PCBS Web Page.....	27
3.3 Scientific Research Centre.....	28
3.4 Statistical Monitoring System.....	28
3.5 Data Quality.....	29
3.6 Quality Management System ISO 9001:2008.....	30
3.7 National Strategy for Official Statistics.....	30
3.8 PCBS Distinguished Employee 2011.....	31
<b>Chapter Four: Networking and Capacity Building</b> .....	35
4.1 Agreements and Memorandums of Understanding.....	36
4.2 Strengthening Capacity of the National Statistical System.....	37
4.3 Users Producers Dialogue.....	38
4.4 PCBS in the Media.....	39
4.5 Public Services.....	40
4.6 Technical Missions (TA).....	40
4.7 Core Funding Group (CFG).....	41



<b>Chapter Five: Social Responsibility</b> .....	43
5.1 Tennis Table Tournament.....	44
5.2 Football Tournament.....	45
<b>Chapter Six: Achievements of 2012</b> .....	47
6.1 Statistical Calendar (SC).....	48
6.2 Field Surveys.....	50
6.3 Completion of the Agricultural Census 2010.....	51
6.4 Workshops, Seminars and Meetings .....	52
6.5 Disability Census in Gaza.....	53
6.6 Training and Qualifications.....	54
6.7 Poverty Map Project.....	55
6.8 External Relations .....	55
6.9 Technical Consultancy and Training.....	56
6.10 Delegations and Visitors.....	56
<b>Chapter Seven: PCBS Guidelines - 2013</b> .....	59
<b>Chapter Eight: PCBS in Pictures</b> .....	61





## Advisory Council for Official Statistics (ACOS) 2012

The Advisory Council for Official Statistics constitutes a supportive framework to assist PCBS to fulfill its role and implement tasks to the fullest extent possible. ACOS acts as a national advisory body and is chaired by the Prime Minister; its members include academics and representatives from the public, civil and private sectors. The Council holds two regular meetings each year to discuss the functioning of the PCBS and to address any obstacles or problems, including important issues that require guidance from the Council.

**Head of the Advisory Council**

**Dr. Salam Fayyad**

**Prime Minister**

**Secretary General of the Council**

**Mrs. Ola Awad**

**President of PCBS**



**Part of a meeting of the Advisory Council for Official Statistics**



**The Advisory Council for Official Statistics 2012**

## The Composition of the Advisory Council for Official Statistics 2012

Name	Title	Institution
Dr. Asad Ramlawi	Director General Preliminary and General Health	Ministry of Health
Mr. Yousif Qaddah	General Accountant	Ministry of Finance
Mr. Assif Saeed	Assistant Undersecretary	Ministry of Labor
Mr. Hasan Jbarin	Assistant Undersecretary	Ministry of Local Government
Ms. Fatena Wadha'ifi	Director General, Planning and Policies	Ministry of Women's Affairs
Mr. Riyadh Abu Abed	Acting Director General Planning and Cultural Development	Ministry of Culture
Mr. Imad Shanan	Director General Civil Affairs – West Bank	Ministry of Interior and National Security
Eng. Sa'adi Hamoudi	Director General Education Planning Directorate	Ministry of Education and Higher Education
Mr. Riyadh Al Shahid	Director Statistics and Information	Ministry of Agriculture
Eng. Bader Abu Zahra.	Director General Monitoring and Evaluation	Ministry of Planning and Administrative Development
Mr. Daoud Ed-Deik	Assistant Undersecretary	Ministry of Social Affairs
Mr. Jaafar Hdeib	Director General	Investment Promotion Board
Dr. Ali Barakat	Head, Statistics Division	An-Najjah University
Mr. Mohammad Attallah	Head, Research Unit	Palestinian Monetary Authority
Dr. Samir Abdullah	Director General	Palestinian Economic Policy Research Institute (MAS)
Mr. Habib Abu Nafisa	Director Finance Department	Engineers' Association
Mr. Azzam Abu S'oud	Director Chamber of Arab Commerce & Industry - Jerusalem	Union of Chambers of Commerce
Mr. Salameh Abu Zeiter	Chairperson	General Union of Palestinian Workers in Health Services/ Gaza Strip
Mr. Mashour Abu Khalaf	Secretary	Union of Palestinian Food Industries
Ms. Muna Al Khalili	Secretary	General Union of Palestinian Women
Mr. Nabil Abu Diab	Director General	Banks' Association, Palestine
Dr. Allam Jarrar	Member of Coordination Committee	Palestinian NGO Network
Mr. Munjid Abu Jaish	Union of Agriculture Relief Committees	Palestinian NGO Network
Dr. Abdul Rahman Tamimi	Chairman of the Board	Palestinian Hydrology Group
Mr. "Mohamed Abdel Qader," Hussein	Director General	Faisal Hussein Foundation
Dr. Jad Ishaq	Director General	Applied Research Institute of Jerusalem
-	-	Al-Aqsa University
Mr. Abdel Hafiz Nofal	Undersecretary	Ministry of National Economy
Ms. Laila Al- Sha'ar	Finance and Administration Director	Palestine General Federation of Trade Union/ West Bank
Mr. Sufian Abu Harb	Director General, ISD	Palestinian Central Bureau of Statistics
Ms. Inaya Zeidan	Director General	Palestinian Central Bureau of Statistics
Mr. Jawad Al- Saleh	Director General	Palestinian Central Bureau of Statistics
Mr. Ayman Dwaikat	Secretary of Council	Palestinian Central Bureau of Statistics



## PCBS Council of 2012

The PCBS Council is a reference body to assist in developing policies and general directions and to approve work plans. The Council was formed within the context of expanding participation in decision-making in PCBS and establishing the principle of participatory management. The Council is formed at the beginning of every year and its members include all director generals, plus some members to act as observers. Meetings are held on a regular basis once a month.

The PCBS Council of 2012 is made up of the following members:



**Mr. Mahmoud Jaradat**  
Assistant to President for  
Statistical Affairs



**Mrs. Ola Awad**  
Chairwoman of the Council,  
President of PCBS



**Mr. Afif Abdel Aziz**  
Assistant to President for  
Complementary Affairs



PCBS Council 2012



**Dr. Saleh Al Kafri**  
Director General, Economic  
Statistics Directorate



**Mr. Sufian Abu Harb**  
Director General, Information  
Systems and Computer Directorate



**Mr. Raed Samara**  
Director General, Fieldwork  
and Surveys Directorate



**Mr. Amin Duraidi**  
Director General, Administration  
and Finance Directorate



**Mr. Lauy Shehadeh**  
Director General, Cabinet  
Affairs Unit



**Mr. Jawad El-Saleh**  
Director General, Population  
and Social Statistics Directorate



**Ms. Inaya Zidan**  
Director General, Methodologies,  
Standards, and Quality Directorate



**Mr. Abdullah Najjar**  
Director General, Censuses  
Directorate



**Ms. Haleema Saeed**  
Director General, International  
Relations Directorate



**Mr. Nazmi Harb**  
Director General, Planning  
and Development Directorate



**Mr. Mahmoud Abdel Rahman**  
Director General, Area Statistics  
Directorate



**Mr. Majdi Samara**  
Director General, Palestinian  
Training Centre



**Mr. Mustafa Khawaja**  
Deputy Director General, Area  
Statistics Directorate



**Mr. Khalid Abu Khalid**  
Deputy Director General, Population  
and Social Statistics Directorate





## Chapter One: Membership of Palestine in the Special Data Dissemination Standards of the IMF (SDDS)



A view of PCBS Celebrations on the event of PCBS subscription of SDDS

### Origin and Purpose

In 1996, the International Monetary Fund (IMF) launched the initiative of Special Data Dissemination Standards (SDDS). This represents a framework for the dissemination of statistical data by providing a number of indicators with special specifications within specific dates. It is aimed at improving the coverage of available data in individual countries for public use and includes quality, timeliness and enhancing data and information that underlie the operations of international financial markets and the assessment of economic policies in general. This should facilitate the decision-making process in public and private sectors. The need to develop standards for data dissemination emerged during the world financial crisis in the mid-nineties and it was believed that poor data and information contributed to the occurrence of the crisis.

As Palestine strides forwards towards independence and integration into international organizations, the subscription of Palestine to the SDDS will provide accurate data and information for investors and policy makers by providing standard indicators with the required transparency. These indicators are published on the IMF website.

### SDDS Indicators

SDDS includes 22 indicators divided into four economic sectors, namely: the Real sector, in which GDP is considered one of the most important indicators; the public finance sector in which general government operations are the most important indicators; the financial sector in which the most important indicators are survey depository corporations; and the external sector where the balance of payments and international investment position are considered to be the most important indicators.

### Importance of SDDS

The significance of SDDS lies in the enhancement of the process of providing integrated and comprehensive data with regular coverage and prompt dissemination. Countries that have the capacity to access the capital markets, or preparing to access, should disseminate basic data, to let data users in general, the participants in the financial





A view of PCBS Celebrations on the event of PCBS subscription of SDDS

markets in particular, to be enlightened with sufficient information to assess the economic situation in their countries.

## PCBS Steps to Join SDDS

Palestine's subscription to SDDS passed through several stages. Initially, the focus was mainly on implementation and the conducting of a descriptive study on existing indicators, with the availability of each in terms of periodic coverage, timely dissemination and preparation of a list of the needs of partners and data sources.

At the end of 2009, PCBS received a technical mission from the International Monetary Fund as the official body that oversees SDDS in order to assess available indicators. The mission outlined a five-year plan for the subscription of Palestine to SDDS. In October 2011, PCBS received another mission to review achievements and progress. All preparations were completed, in particular the adoption of metadata with the condition to finalize PCBS subscription to SDDS before the end of the 2011. The procedures required to obtain approval, especially from the Israeli government, delayed the approval for several months before being granted on 19 April 2012.



IMF letter on PCBS membership to SDDS

## Celebration of the Subscription of Palestine to the SDDS

To mark this special event, PCBS organized a celebration at the Movenpick Hotel in Ramallah under the patronage of Prime Minister Dr. Salam Fayyad. The celebration highlighted the importance of this achievement as a step on the road to establishing a state. In order to sustain and integrate this national achievement, partner institutions that had contributed to the establishment and dissemination of SDDS indicators signed a declaration committing themselves to providing the required data and meeting their obligations to other partners to secure continued membership of Palestine within SDDS. The declaration was signed under the auspices of Prime Minister Dr. Salam Fayyad. These signatory institutions, including both sources and producers of data for SDDS, comprise the Ministry of Finance, the Ministry for Local Governance, the Palestinian Monetary Authority, the Palestine Exchange, the Palestinian Pension Authority, in addition to PCBS as the national coordinator of SDDS.



A signing ceremony of partner institutions on the Declaration of Principles of the SDDS



Welcoming the participants in the celebration

## Honoring of SDDS team

On the sidelines of this celebration, PCBS honored the national team of joining SDDS by handing them “shields of appreciation” for their efforts. While representatives of other team members from the Ministry of Finance / Mr. Assad Awacherh, and the Ministry of Local Government / Mr. Mahmoud Zubeidi and Mr.Ghassan Daraghmeh were honored.



Mr. Hussam Khalifa  
National Coordinator for the national team  
work of the subscription of SDDS



Mr. Ahmed Omar  
Second Coordinator for the national team  
work of the subscription of SDDS



Mr. Thameen Kayed  
Palestine Exchange



Mr. Shaher Mosa  
Palestine monetary Authority



Mr. Mohammed Barahmeh  
Ministry of Finance



Mr. Nabil Hamdan  
Palestinian Pension Authority



Ms. Majdulin Farhana  
Palestine monetary Authority



PCBS team on preparations to celebrate the event of PCBS subscription of SDDS









## Chapter Two: The Establishments Census of 2012



Part of the training activities in the West Bank

The Establishments Census is a significant statistical obligation to be conducted by PCBS in accordance with the General Statistics Law No. 4 of 2000. This is the fifth economic establishments census to be implemented by PCBS, the first census taking place in 1994, the second in 1997 within the first population, housing and establishments census, the third in 2004 and the fourth in 2007 within the second population, housing and establishments census.

### Objectives of the Census

The Establishments Census aims to count all operating economic establishments in Palestine in 2012 to prepare an updated general framework of existing and new economic establishments.

The census provides accurate and comprehensive new data on economic establishments and identifies various characteristics in terms of their operational and functional status, organizational economic structure, the year of establishment, registration with the official authorities, licensing, national tax number, legal status and ownership, accounting records, number of employees by sex, the value of capital, the distribution of establishments by region, governorate or locality and the growth rate in numbers of various economic activities.



A field visit to Gaza Strip



A field visit in the West Bank



Part of the training activities in the Gaza Strip

## Coverage of the Census

The Establishments Census covers all economic establishments in Palestine in 2012 in the private sector, government, international organizations and institutions, non-profit organizations and any establishments engaged in an economic activity in the marketplace or in factories and companies, or those that have an economic activity in houses where the terms of the definition of an establishment are applicable, with the exception of those establishments engaged in agricultural, forestry and fishing activities.



A refreshment training Day to supervisors and auditors of the establishments census

## Stages of Implementation of the Census:

### 1. Inception phase

PCBS began preparations for the implementation of the Establishments Census in May 2011 with the formation of technical committees. Preparations continued during 2012 with the following activities:

- Implementation of the pilot census for selected areas of the three governorates in the West Bank and one governorate in the Gaza Strip.
- Production of a detailed report on the pilot census, including all stages, the main problems and difficulties encountered, and the results and recommendations. These were incorporated in the implementation of the census questionnaire and methodology.
- Processing of all necessary preparations and tools to conduct the census.
- Formation of a work team for the implementation of the project and a senior executive committee for follow-up, supervision and guidance.
- Training, qualification and selection of directors and coordinators for the census in the governorates.
- Training and selection of supervisors, auditors and enumerators.



## 2. Data collection phase

Field work for the census commenced 3/9/2012 and continued until 24/10/2012.



**Dr. Salam Fayyad / Prime Minister inspects a training course for census enumerators ( field workers)**



**Part of a presentation on the Establishment Census in the Advisory Council**



### 3. Data processing phase

The data processing phase includes data verification, coding and data entry. This phase began on 01/11/2012 and is expected to continue until mid-January 2013.

PCBS issued a press release on 08/11/2012, to announce the preliminary results of the Establishments Census with figures by governorate and regional level (the West Bank and the Gaza Strip) and for Palestine.



Data entry hall

### 4. Forthcoming phase

This will include the census outputs by the end of the second quarter of 2013, the preparation of the final report on the results of the census in Palestine and tabulation and revision of the data. In addition, the establishments record will be updated on the basis of the preview of the census results and will be used as a framework for economic surveys conducted by PCBS, as well as by various ministries, government institutions and eligible civil, private and international organizations for statistical purposes.



Data auditing and coding hall



Handing and delivering back the questionnaires in Gaza strip



Handing and delivering back the questionnaires in West Bank







## Chapter Three: Development and Institutional Building



Part of the meeting between peer review mission and PCBS Directors General

### 3.1 Peer Review of PCBS Implementation of the Code of Practices of Statistics

In February 2012, a mission of three experts from European Statistics (Eurostat) conducted a review of practices in line with the requirement of the National Strategy for the Development of Official Statistics (NSSD) 2009-2013 and to fulfill the obligations and resolutions declared by the Statistical Commission of the United Nations in its 43rd meeting held in February 2012 in New York. These recommendations encourage statistical institutions to submit themselves for review, in addition to being a good practice on an international level.



Part of a presentation on the results of peer review mission in the Advisory Council



Seminar for PCBS staff on the preparations for the peer review mission



European experts

The final report covered the results of the review in relation to all of the fundamental principles of official statistics and in accordance to European standards, the role played by PCBS as a national statistical institution, good practices applied by PCBS and strengths in these areas. The final report concluded that PCBS is on the right track and suggested a wide range of proposals for further development. These proposals require concerted efforts of cooperation and partnership to be developed within the framework of the national statistical system. This final report has been published on the PCBS website.

### 3.2 Launch of New PCBS Web Page

The PCBS web page was completely updated in 2012. The first phase of launching the web page with its new interface was completed on 11/08/2012. By the end of December 2012, PCBS will have completed the second and final phase. The new site focuses on adding features to meet the needs of users, including:

1. Establishment of a database of publications and facilitating access by users. One of the most important features is an advanced search in the contents of publications, the classification of publications by year, date of release, number of printed materials, plus classification by name of printed materials by year and month. The addition of other files, such as MS Word and Excel for each printed material, make access easier for the user.
2. Establishment of a database of press releases with new features to facilitate searching within them.
3. Inclusion of the statistical calendar with a special link after the issue of the press release or printed material. This is in addition to an icon reading “To be released this month” on the interface of the home web page as part of a dynamic beginning of each month as reflected in this calendar.
4. Addition of a special search engine (Google) that enables users to search in PDF files and to search for any electronic content within the page.
5. Ordering of statistics by subject or alphabetically.
6. Addition of a database that provides a brief overview of each locality.
7. Giving the web page a new perspective by adopting and applying data visualization technology.

### 3.3 Scientific Research Centre

The Scientific Research Centre was opened at the end of 2011 as part of PCBS policy aimed at promoting the use of statistical data in the field of scientific research and to enable researchers to access accumulative statistical data provided in the administrative records, censuses and surveys conducted by PCBS in various economic, social, demographic and geographic fields for scientific purposes, planning and policy making. PCBS has adopted specific criteria and procedures to ensure data confidentiality and the privacy of individuals in accordance with the Palestinian General Statistics Act of 2000.

The center has been provided with technical equipments and support services. A number of user applications were examined by a committee and procedures were enacted based on the tasks and aims of the Centre.



A view of the services of PCBS scientific research center

### 3.4 Statistical Monitoring System

It is vital to establish and institutionalize a statistical monitoring system as a tool to monitor, document and follow up on the current status of social, economic and environmental issues in Palestinian society. A detailed and comprehensive database of various sectors, in coordination with the relevant ministries and government agencies, will enable the identification and development of a list of national indicators for which data will be updated regularly for all main indicators. These data made available to the institutions of the Palestinian National Authority and to civil and private sector organizations can be used in planning and to measure the performance and progress of development.

In 2012, PCBS instigated wider networking activities and conducted consultations with all government agencies concerning indicators of various topics to be covered by statistics as follows:

- A series of workshops to discuss indicators covered, including education, the economy, labor, culture, governance, security, justice, Israeli violations and health.
- Adoption of indicators covered by the statistical monitoring system and the design of models for collecting data from sources, whether from administrative records, surveys or censuses.



- Launching the round of 2012 of the survey of monitoring social and economic conditions.
- Implementation of the first phase of the project for the rule of law and access to justice in cooperation with the United Nations Development Program (UNDP) as part of activities to monitor governance indicators, security and justice.
- Preparation for a special survey on indicators related to gender, youth and children.
- Providing data on around 60% of the indicators covered by this system to establish the base year for the system.
- Designing a database of the monitoring system within the appropriate software package.

Next steps could be concluded in continuing of data collection on the indicators and establishing and updating the database for public use.



Part of the workshops on statistical monitoring system

### 3.5 Data Quality

PCBS takes the issue of data quality very seriously and has developed tools to measure and improve the quality of data, including:

1. Producing three high quality reports for statistical surveys.
2. Producing three reports on quality control procedures in statistical projects.
3. Receiving a technical mission on the application of the European Code of Practices (COP).
4. Testing of data of statistical survey.
5. Conducting three specialized studies of data quality.
6. Producing a self-evaluation report for project managers (DESAP).
7. Participating in a training course on in-depth statistical analysis.
8. Participating in a study visit on the duties of respondents.
9. Participating in a training course on quality control mechanisms.

### 3.6 Quality Management System ISO 9001:2008

In line with the ongoing commitment of PCBS to the requirements of ISO 9001:2008, PCBS conducted the following activities during 2012:

1. Held a training course on the internal audit of the quality management system for 17 PCBS staff and awarded trainees a certificate from LRQA World.
2. Received two external surveillance visits from a qualified company that concluded that PCBS is committed to ISO 9001:2008 standards and that there were no cases of non-conformity during this external audit.
3. Submission of a paper on PCBS experience in the establishment and application of a quality management system to a conference in Greece on the quality of European statistics.
4. Implementation of a review by management of the quality management system.
5. Implementation of 80 internal audit tasks covering all the components of the system.
6. Implementation of all requests for improvements in operations or correction and amendment to system documentation.
7. Responding to all remedial and developmental observations that emerged during the internal audit of the system.



**Part of the training course on the internal audit on quality management system**

### 3.7 National Strategy for Official Statistics

In 2012, PCBS implemented the following activities as part of its commitment to the implementation of the National Strategy for Official Statistics for 2009-2013:

1. Adoption of the proposals to develop and strengthen statistical knowledge in Palestinian society during 2012-2014, in addition to the formation of a joint working group of PCBS and the Ministry of Education

/ Curriculum Development Centre to work on the modernization and development of publications and the incorporation of statistical data into the school curriculum.

2. Adoption of the second edition of the Handbook of Statistical Systems based on discussions held with the units and users of statistical data in a workshop held on 18/09/2012.
3. Welcoming the peer review mission by three experts from the European Union to review the implementation and adherence of PCBS to the charter of good practice in statistical work. Assignments and authorizations were issued for those involved in the implementation of the recommendations made by the mission in its final report.
4. Developing methods of previewing metadata and the allocation of a dedicated server. The metadata of 100 surveys in Arabic and 108 surveys in English have been documented and the remainder will be forthcoming.
5. Preparing a report on evaluating the performance of the library, which includes a number of development proposals to be met by PCBS.
6. Implementing a study on the use of statistical data by the public and private sectors in planning and policy making.
7. Preparation of a report on the quality of data in the Population, Housing and Establishments Census of 2007 to be considered in the preparation of the national strategy of censuses.
8. Introduction of a technical mission to assess the quality of data in the Agricultural Census of 2010.

### 3.8 PCBS Distinguished Employee 2011

Based on special criteria related to performance, achievement, innovation and initiative by PCBS employees, distinguished members of employee were selected for 2011 in PCBS general directorates. This policy aims to encourage and motivate employee and recognize their creative efforts that contribute to the development of methodologies and procedures and exert an impact on departmental and directorate levels.



# Distinguished Employee

2011



**Maher Tannous**

Distinguished employee in the General Directorate of Methodologies, Standards and Quality



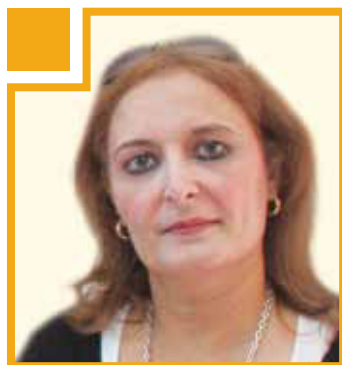
**Shadia Abu Zein**

Distinguished employee in the General Directorate of Area Statistics



**Saadi el Masri**

Distinguished employee in the General Directorate of Population and Social Statistics



**Ferial Saqallah**

Distinguished employee in the General Directorate of Surveys and Field Work - Gaza Strip



**Jaafar Khalil**

Distinguished employee in the General Directorate of Surveys and Field Work - West Bank



**Omayma Ahmad**

Distinguished employee in the General Directorate of Censuses









## Chapter Four: Networking and Capacity Building



The signing ceremony of the Memorandum of Understanding with the Core Funding Group (CFG) to support PCBS program 2012-2014

### 4.1 Agreements and Memorandums of Understanding

PCBS signed several cooperation protocols with international bodies to support the implementation of statistical activities with the following agencies: UNFPA, UNICEF, ESCWA and UNRWA.

At national level, PCBS signed memorandums of understanding with the Public Prosecution Office and the Ministry of Environmental Affairs to cooperate in the provision of statistical data from administrative records. PCBS also signed agreements with the Palestinian Hydrology Group, the Palestine Economic Policy Research Institute (MAS) and the Municipal Development and Lending Fund, and Anti-Corruption Commission to conduct a number of specialized statistical surveys. A joint memorandum of understanding was also signed among PCBS and the Council of Ministers and the Ministry of Transport and Communications regarding participation in the initiative to share information technology resources.



Signing ceremony of the agreement between PCBS and General Prosecutor's Office



The signing ceremony of the agreement with the Palestinian Anti-Corruption Commission



The signing ceremony of the agreement with the Ministry of Environmental Affairs



The signing ceremony of the agreement with UNICEF





The signing ceremony of the bilateral agreement between PCBS and the Norwegian Representative Office

## 4.2 Strengthening Capacity of the National Statistical System

To strengthen the capacity of staff in ministries and government institutions in a variety of fields, PCBS conducted 17 training activities involving 125 employees as follows:

- Two courses in data analysis using SPSS for 29 employees.
- A course on data analysis using SPSS for the benefit of the Directorate of Education in Jerusalem for 20 employees.
- A course on concepts, terminology and classification for 23 employees.
- A course on the formulation of indicators and statistical reporting for 7 employees from the Ministry of Women's Affairs and the Supreme Council for Youth and Sports.
- A training course for 6 employees from the national political and guidance commission on the principles of collection, processing and analysis of statistical data.
- Practical training in PCBS for 13 people from different institutions on economic, geographical, financial and administrative issues and other topics related to statistics.
- Workshop training on poverty statistics for 27 employees from the Ministry of Social Affairs in Gaza.



Part of the training courses on data analysis by using SPSS

### 4.3 Users Producers Dialogue

To raise awareness of statistical issues in different sectors of the community, PCBS is keen to launch a program of Users Producers Dialogue on annual basis. This will create a space for dialogue and consultation between PCBS as a producer of Palestinian official statistical figures and users of statistical data from various sectors. The feedback obtained can contribute to the development of different statistical programs to meet user needs. In 2012, PCBS conducted (24) workshops of which 10 specialized workshops in the Palestinian Universities in various Palestinian districts on topics related to economic, geographic, demographic and social development.



**Part of the Workshop on the status of agriculture - central of West Bank**



**Part of the workshop on statistical plans and programs 2013**



**Part of the Workshop on compiling of labor force indicators - Gaza**



**Part of the Workshop on Family Health Survey - Hebron**



**Part of the Workshop on prices and indices - Tulkarm**



### في تقرير له عشية يوم الطفل الفلسطيني

## "الإحصاء": مليوناً طفل في الأراضي الفلسطينية يشكلون ٤٨,٢٪ من عدد السكان

رام الله - الإحصاء المركزي للإحصاء في القدس المحتلة، أصدر تقريره السنوي عن نتائج الإحصاء السكاني الفلسطيني لعام ٢٠١٤، يشير إلى أن عدد الفلسطينيين في الضفة الغربية وقطاع غزة بلغ ٤,٤ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً، منهم ١,١ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في الضفة الغربية و٣,٣ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في قطاع غزة. ويشكل الأطفال الفلسطينيون ٢٤,٤٪ من إجمالي السكان الفلسطينيين، أي ما يقارب ١,١ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً.

ويذكر التقرير أن عدد الفلسطينيين في الضفة الغربية قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد الفلسطينيين في قطاع غزة بنسبة ١,١٪ أيضاً. وتعدّ نسبة المواليد في الضفة الغربية أعلى من نسبة المواليد في قطاع غزة، حيث سجلت نسبة المواليد في الضفة الغربية ١,١٪، بينما سجلت نسبة المواليد في قطاع غزة ١,١٪.

ويذكر التقرير أيضاً أن عدد الفلسطينيين في القدس المحتلة قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، حيث بلغ عدد الفلسطينيين في القدس ٤٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً، منهم ١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في القدس الشرقية و٣٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في القدس الغربية.

### "الإحصاء": ١٣٢٤ دولار معدل الإنفاق الشهري للأسرة تحت خط الفقر

أعلن من منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية

رام الله - الإحصاء المركزي للإحصاء في القدس المحتلة، أصدر تقريره السنوي عن نتائج الإحصاء السكاني الفلسطيني لعام ٢٠١٤، يشير إلى أن معدل الإنفاق الشهري للأسرة الفلسطينية تحت خط الفقر بلغ ١٣٢٤ دولاراً. ويشكل هذا المعدل ١,١٪ من إجمالي الدخل الشهري للأسرة الفلسطينية.

ويذكر التقرير أن عدد الأسر الفلسطينية بلغ ١,١ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ أسرة، منهم ١٠٠ ألفاً و١٠٠ أسرة في الضفة الغربية و١٠٠ ألفاً و١٠٠ أسرة في قطاع غزة. ويشكل معدل الإنفاق الشهري للأسرة الفلسطينية تحت خط الفقر ١,١٪ من إجمالي الدخل الشهري للأسرة الفلسطينية.

ويذكر التقرير أيضاً أن عدد الأسر الفلسطينية في القدس المحتلة بلغ ١٠٠ ألفاً و١٠٠ أسرة، منهم ١٠ ألفاً و١٠٠ أسرة في القدس الشرقية و٩٠ ألفاً و١٠٠ أسرة في القدس الغربية.

## "الإحصاء": ٤٤٪ من إجمالي السكان في الأراضي الفلسطينية لاجئون العام الماضي

رام الله - الإحصاء المركزي للإحصاء في القدس المحتلة، أصدر تقريره السنوي عن نتائج الإحصاء السكاني الفلسطيني لعام ٢٠١٤، يشير إلى أن ٤٤٪ من إجمالي السكان الفلسطينيين في الضفة الغربية وقطاع غزة هم لاجئون. ويشكل هذا العدد ١,٩ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً، منهم ١,١ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في الضفة الغربية و٨٠٠ ألفاً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في قطاع غزة.

ويذكر التقرير أن عدد اللاجئين الفلسطينيين في الضفة الغربية قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد اللاجئين الفلسطينيين في قطاع غزة بنسبة ١,١٪ أيضاً. وتعدّ نسبة اللاجئين الفلسطينيين في الضفة الغربية أعلى من نسبة اللاجئين الفلسطينيين في قطاع غزة، حيث سجلت نسبة اللاجئين الفلسطينيين في الضفة الغربية ١,١٪، بينما سجلت نسبة اللاجئين الفلسطينيين في قطاع غزة ١,١٪.

ويذكر التقرير أيضاً أن عدد اللاجئين الفلسطينيين في القدس المحتلة بلغ ١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً، منهم ١٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في القدس الشرقية و٩٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في القدس الغربية.

### الإحصاء يعلن النتائج الأولية لتعداد المنشآت

أما عدد المنشآت حسب المحافظة فاحتلت محافظة غزة المرتبة الأولى من حيث عدد العاملين ٨٤٤٧٧ ونسبة ١٥,١٪ من ٣٨٧٤٢٤ منشآت موزعين على ٣٣٥,١٠٥ في الضفة الغربية بنسبة ٣٨,٤٪ من إجمالي المنشآت، تليها محافظة القدس بنسبة ٣٥,٨٪، ومحافظة رام الله والبيرة بنسبة ١٦,١٪، ومحافظة نابلس بنسبة ١٤,٤٪، ومحافظة طولس المرتبة الأخيرة بنسبة ١٤,٤٪.

ويذكر التقرير أن عدد المنشآت في الضفة الغربية قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد المنشآت في قطاع غزة بنسبة ١,١٪ أيضاً. وتعدّ نسبة المنشآت في الضفة الغربية أعلى من نسبة المنشآت في قطاع غزة، حيث سجلت نسبة المنشآت في الضفة الغربية ١,١٪، بينما سجلت نسبة المنشآت في قطاع غزة ١,١٪.

### استقبل رئيس وزراء مقاطعة سكسونيا الألمانية...

رام الله - ترأس د. سلام فياض رئيس الوزراء بصفتها رئيس المجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية، استقبل فياض رئيس وزراء مقاطعة سكسونيا الألمانية، وهو الاجتماع الثالث عشر للمجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية بين الجانبين الفلسطيني والألماني.

ويذكر التقرير أن عدد المشاركين في الاجتماع بلغ ١٠ أشخاص، منهم ٥ فلسطينيين و٥ ألمان. وتناول الاجتماع عدد من القضايا المتعلقة بالإحصاءات الرسمية، بما في ذلك التعاون بين الجانبين في مجال الإحصاءات الرسمية، والتحديات التي تواجه الإحصاءات الرسمية في فلسطين، والتحديات التي تواجه الإحصاءات الرسمية في ألمانيا.

## فياض يترأس الاجتماع الثالث عشر للمجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية

رام الله - ترأس د. سلام فياض رئيس الوزراء بصفتها رئيس المجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية، استقبل فياض رئيس وزراء مقاطعة سكسونيا الألمانية، وهو الاجتماع الثالث عشر للمجلس الاستشاري للإحصاءات الرسمية بين الجانبين الفلسطيني والألماني.

ويذكر التقرير أن عدد المشاركين في الاجتماع بلغ ١٠ أشخاص، منهم ٥ فلسطينيين و٥ ألمان. وتناول الاجتماع عدد من القضايا المتعلقة بالإحصاءات الرسمية، بما في ذلك التعاون بين الجانبين في مجال الإحصاءات الرسمية، والتحديات التي تواجه الإحصاءات الرسمية في فلسطين، والتحديات التي تواجه الإحصاءات الرسمية في ألمانيا.

## دورة تدريبية حول مبادئ التحليل الإحصائي لموظفي المؤسسات الحكومية

رام الله - وفا - أصدر الجهاز المركزي للإحصاء، أمس، مؤشر الأداء الاقتصادي الفلسطيني للعام ٢٠١١. ويشير التقرير إلى أن الناتج المحلي الإجمالي للفرد في فلسطين قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد الفلسطينيين بنسبة ١,١٪ أيضاً.

ويذكر التقرير أن عدد الفلسطينيين في الضفة الغربية قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد الفلسطينيين في قطاع غزة بنسبة ١,١٪ أيضاً. وتعدّ نسبة الفلسطينيين في الضفة الغربية أعلى من نسبة الفلسطينيين في قطاع غزة، حيث سجلت نسبة الفلسطينيين في الضفة الغربية ١,١٪، بينما سجلت نسبة الفلسطينيين في قطاع غزة ١,١٪.

4.4 PCBS in the Media  
PCBS encourages documentation and building a strong relationship with the media who publish and disseminate statistical data and contribute to statistical awareness through coverage of PCBS events. In this context, PCBS issued (230) press releases and participated in (245) radio interviews and (60) television interviews.

## "الإحصاء": ٤٤٪ من إجمالي السكان في الأراضي الفلسطينية لاجئون العام الماضي

رام الله - الإحصاء المركزي للإحصاء في القدس المحتلة، أصدر تقريره السنوي عن نتائج الإحصاء السكاني الفلسطيني لعام ٢٠١٤، يشير إلى أن ٤٤٪ من إجمالي السكان الفلسطينيين في الضفة الغربية وقطاع غزة هم لاجئون. ويشكل هذا العدد ١,٩ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً، منهم ١,١ مليوناً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في الضفة الغربية و٨٠٠ ألفاً و١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في قطاع غزة.

ويذكر التقرير أن عدد اللاجئين الفلسطينيين في الضفة الغربية قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد اللاجئين الفلسطينيين في قطاع غزة بنسبة ١,١٪ أيضاً. وتعدّ نسبة اللاجئين الفلسطينيين في الضفة الغربية أعلى من نسبة اللاجئين الفلسطينيين في قطاع غزة، حيث سجلت نسبة اللاجئين الفلسطينيين في الضفة الغربية ١,١٪، بينما سجلت نسبة اللاجئين الفلسطينيين في قطاع غزة ١,١٪.

## "الإحصاء": ٢٩٧ ألف مواطن في محافظة القدس الفلسطينية يشكلون ٩,٢٪ من سكان الأراضي الفلسطينية

رام الله - الإحصاء المركزي للإحصاء في القدس المحتلة، أصدر تقريره السنوي عن نتائج الإحصاء السكاني الفلسطيني لعام ٢٠١٤، يشير إلى أن عدد الفلسطينيين في محافظة القدس بلغ ٢٩٧ ألفاً و١٠٠ شخصاً، منهم ١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في القدس الشرقية و١٩٧ ألفاً و١٠٠ شخصاً في القدس الغربية.

ويذكر التقرير أن عدد الفلسطينيين في القدس قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، حيث بلغ عدد الفلسطينيين في القدس ٢٩٧ ألفاً و١٠٠ شخصاً، منهم ١٠٠ ألفاً و١٠٠ شخصاً في القدس الشرقية و١٩٧ ألفاً و١٠٠ شخصاً في القدس الغربية.

## "الإحصاء": ٨ مرات منذ النكبة تضاعف عدد الفلسطينيين

رام الله - وفا - أصدر الجهاز المركزي للإحصاء، أمس، مؤشر الأداء الاقتصادي الفلسطيني للعام ٢٠١١. ويشير التقرير إلى أن الناتج المحلي الإجمالي للفرد في فلسطين قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد الفلسطينيين بنسبة ١,١٪ أيضاً.

ويذكر التقرير أن عدد الفلسطينيين في الضفة الغربية قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد الفلسطينيين في قطاع غزة بنسبة ١,١٪ أيضاً. وتعدّ نسبة الفلسطينيين في الضفة الغربية أعلى من نسبة الفلسطينيين في قطاع غزة، حيث سجلت نسبة الفلسطينيين في الضفة الغربية ١,١٪، بينما سجلت نسبة الفلسطينيين في قطاع غزة ١,١٪.

## الإحصاء يعلن النتائج الأولية لتعداد المنشآت

أما عدد المنشآت حسب المحافظة فاحتلت محافظة غزة المرتبة الأولى من حيث عدد العاملين ٨٤٤٧٧ ونسبة ١٥,١٪ من ٣٨٧٤٢٤ منشآت موزعين على ٣٣٥,١٠٥ في الضفة الغربية بنسبة ٣٨,٤٪ من إجمالي المنشآت، تليها محافظة القدس بنسبة ٣٥,٨٪، ومحافظة رام الله والبيرة بنسبة ١٦,١٪، ومحافظة نابلس بنسبة ١٤,٤٪، ومحافظة طولس المرتبة الأخيرة بنسبة ١٤,٤٪.

ويذكر التقرير أن عدد المنشآت في الضفة الغربية قد نما بنسبة ١,١٪ منذ الإحصاء السابق عام ٢٠١٠، بينما نما عدد المنشآت في قطاع غزة بنسبة ١,١٪ أيضاً. وتعدّ نسبة المنشآت في الضفة الغربية أعلى من نسبة المنشآت في قطاع غزة، حيث سجلت نسبة المنشآت في الضفة الغربية ١,١٪، بينما سجلت نسبة المنشآت في قطاع غزة ١,١٪.

## 4.5 Public Services

The Public Services Department works to provide services to data users in several ways and strives to meet the needs of the public. The Public Services Department received and responded to 1495 requests for data from various users. Around 972 requests came from individuals, 90 requests were from government agencies, 181 requests from international bodies, 116 requests from private sector institutions and 97 requests from NGOs.

## 4.6 Technical Missions

To strengthen the capacity of PCBS and the development of PCBS programs in both specialized topics and quality, PCBS received 10 technical missions dealing with several fields including prices and indices; assessing and measuring the impact of training; poverty; the development of millennium indicators; the quality of agricultural census data; reviewing the application of the code of statistical practices, agricultural holdings record, balance of payments, international investment and external debt, updating and amending of the general statistics law, and to explore prospects of cooperation between PCBS and the Swiss statistics.



**Serving data users**



**Mr. William Anel, a Consultant at a symposium on prices and indices**



**Part of the internal seminar of the World Bank mission on the project of poverty maps in the Palestinian territory**



**Mr. Idriss Avza, a Consultant at a symposium on training course of trainers**



## 4.7 Core Funding Group (CFG)

CFG is the main source of funding for PCBS programs. CFG consists of the Swiss Agency for Development (SDC) and the Representative Office of Norway, which is the main supporter of PCBS programs. In 2012, PCBS co-signed a memorandum of understanding between the Palestinian National Authority, under the auspices of Prime Minister Dr. Salam Fayyad, and CFG to sponsor PCBS programs during 2012-2014. PCBS also signed, in the presence of the Ministry of Planning, bilateral agreements between PCBS and the Representative Office of Norway and the Swiss Agency for Development. CFG held its ninth annual meeting with PCBS on 07/23/2012, as well as conducting its 10th semi-annual meeting on 12/12/2012.



Part of PCBS meetings with CFG





## Chapter Five: Social Responsibility



Part of the event on honoring the winners of PCBS tennis table tournament

In an integrated vision that blends the performance of the main obligations of PCBS with community interaction, PCBS organized a number of activities and social events in 2012. The most prominent events were sports activities to raise morals and build cooperation between members of PCBS staff.

### 5.1 Tennis Table Tournament

The PCBS Sports Committee organized a table tennis tournament during January and February 2012 named after a former PCBS employee, the late Khairuddin Abdul Rahman. Some 36 male and female employees representing various PCBS departments took part and the family of the late Khairuddin Abdul Rahman were invited to the winners' ceremony.







## 5.2 Football Tournament

During the second half of 2012, a football team of PCBS employees was formed and participated in three tournaments. The first tournament was the Ramadan Championship of Ramallah and Al-Bireh Governorate, which was organized during the holy month of Ramadan. The second tournament was that of national institutions that was organized during September 2012. The third one was the national week of the youth which was organized during November 2012. Thanks are due to the Cairo Amman Bank who graciously sponsored the team by providing all necessary equipments.







## Chapter Six: Achievements of 2012

### 6.1 Statistical Calendar (SC)

The SC of PCBS included 209 outputs of the PCBS program in 2012, ranging from statistical reports, press releases and PUFs by their specific dates on the calendar issued in the PCBS statistical program at the beginning of 2012. PCBS issued 203 outputs in time as scheduled in PCBS statistical calendar and distributed as of the following , 80 statistical reports, 105 press releases and 18 public use files (PUF), while PCBS postponed /cancelled 6 outputs and implemented 8 ad hoc outputs as well as 9 outputs which were postponed from previous work plan of 2011. The distribution of outputs by topic are as follows:

#### Economic statistics

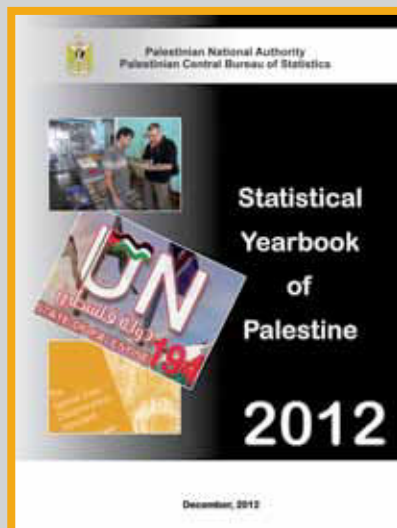
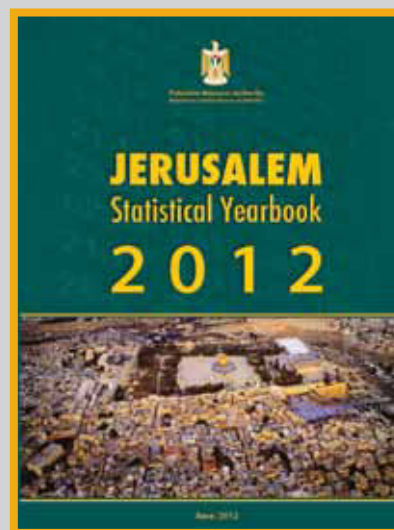
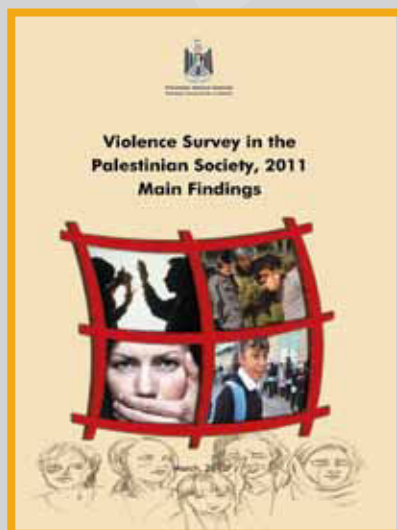
There were 105 statistical outputs covering various aspects of economic data and constituting 50% of the output contained in the statistical calendar of 2012.

#### Area statistics

There were 20 statistical outputs covering various aspects of area statistical data.

#### Population and social statistics

There were 29 statistical outputs covering various aspects of





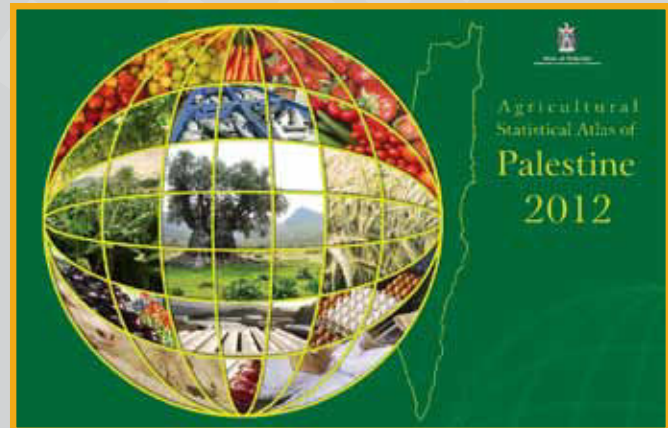
demographic and social statistical data.

### Books and annual reports

PCBS published 8 outputs, including the Statistical Yearbook, the Jerusalem Yearbook and annual reports of governorates.

### Census reports

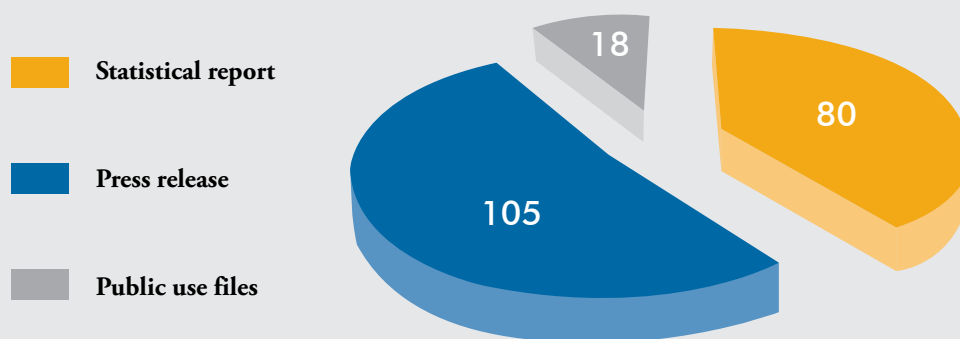
There were 41 reports, analytical studies and press releases issued by PCBS based on the Population, Housing and Establishments Census of 2007 in the Gaza Strip, the Agriculture Census of 2010 and the Establishments Census of 2012.



# OUTPUT Completion 97%

Reference is made to the proportion of the general obligation to issue statistical outputs on schedule according to the statistical calendar year 2012 amounted to (97)%.

Distribution statistical outputs according to the calendar for 2012



## 6.2 Field Surveys

PCBS implemented 17 surveys in both the West Bank and Gaza Strip covering various aspects of economic, social, geographic and demographic data. The most prominent surveys were those for the Establishments Census, time use survey, foreign investments, the balance of payments, the victimization survey, labor force and prices and indices.



Part of the training on some field surveys

## 6.3 Completion of the Agricultural Census 2010

To complete the dissemination and analysis phase of data of the Agricultural Census of 2010 in 2012, 18 detailed reports by governorate were released of which 16 reports were at governorate level, in addition to reports on the West Bank and the Gaza Strip.

In order to formulate recommendations that will contribute to the development of the agricultural sector and agricultural statistics, PCBS, in collaboration with researchers and specialists in agriculture and economics, prepared five analytical studies of data from the Agriculture Census of 2010. These studies covered the general characteristics of agricultural holdings and agricultural holders in Palestinian territory, the fragmentation of holdings in Palestinian agriculture and the impact on production and productivity, how the characteristics of agricultural holders affect the use of modern technology in Palestinian agriculture, the status of livestock in Palestine and an evaluation of plant and animal production in the Palestinian territory. PCBS provides these reports and studies to policy-makers and decision-makers, scholars and those interested in the agricultural sector.

PCBS held 4 workshops in each of the northern, central and southern West Bank regions and in the Gaza Strip on the reality of agricultural sector in addition to two workshops on the use of the agricultural census data targeting lecturers and students of faculties of agriculture in Hebron and An-Najjah Universities to clarify the implementation methodology of the Agricultural Census and the major data results published. An opportunity to use raw data from the Agriculture Census is provided through PUFs.

In 2012, PCBS received a TA mission to assess the project stages of the Agricultural Census. The final evaluation of the mission was very positive.



Part of the seminar on the TA mission on quality assessment of agricultural census data





## 6.4 Workshops, Seminars & Meetings

PCBS conducted (21) activities to enhance the policy of coordination and consultation with various ministries, institutions and bodies and take their opinion on the statistical data produced by PCBS. These activities ranged from (12) workshops to discuss the indicators of surveys or to announce survey results, (2) press conferences and (7) activities, such as meetings and seminars attended by national technical committees of some surveys.



**Part of the workshop on research and development**



**Part of the workshop on Labor Force Survey**



**Part of a press conference on the International day on the youth**



**Part of the workshop on releasing results of MICS4 survey - Beirut**



**Part of the workshop for donors of monitoring social and economic conditions survey**



**Part of the workshop on the balance of payments**



**Part of the workshop on the reality of health services**



## 6.5 Disability Census in Gaza

In collaboration with the Qatari Red Crescent and the Palestinian Red Crescent, PCBS conducted a disability census in the Gaza Strip during the second quarter of 2012, with funding from Her Highness Sheikha Mozah Bint Nasser Al Missned - Fakhoura Campaign of the State of Qatar and the Islamic Development Bank - Jeddah. The aim of this census was to provide comprehensive statistical data on individuals with disabilities, to identify their needs and future requirements and to make institutions operating in the field of disabilities aware of these data in order to develop plans and programs relevant to the situation and reality on the ground.

Following the signing of the agreement between PCBS and the Qatari Red Crescent to implement the census, a national committee was formed to develop survey tools and adopt indicators for the implementation of the census. This committee comprised 16 governmental and non-governmental organizations working with individuals with disabilities, PCBS, the Qatari Red Crescent and Palestinian Red Crescent societies.

Two training sessions were held: the first to train trainers and the second to train field workers. The first phase of the project was launched to collect data from the field on 02.06.2012 and ended in the first week of July 2012, as well as the completion of the data auditing, data coding, data entry and data verification in the first half of the month of December 2012,. This was followed by a desk audit and coding of questionnaires, data entry and the cleaning and verification of data. A total of 634 employees worked on this project as field workers, supervisors, coordinators, auditors and data coding workers.



Part of the events of the disability census in Gaza Strip

## 6.6 Human Resources Development (HRD)

PCBS believes that Human Resources Development is crucial to maintain the capacity of a statistical institution. Staff training and skills programs are essential to provide them with the necessary technical and managerial skills to perform their job to the highest possible standard. The Palestinian Centre for Statistical Training trains PCBS staff and runs training courses, workshops, conferences and meetings locally and abroad to develop and enhance staff capabilities in various fields.



Part of the internal seminar on the economic growth winners and losers

### 6.6.1 Internal training activities

During 2012, PCBS conducted 8 internal training activities involving 113 PCBS employees besides to 17 trainees from various Palestinian ministries and institutions and held 34 internal seminars on a variety of subjects for 700 staff members.

### 6.6.2 National training activities

During 2012, PCBS participated in 47 national training sessions, workshops, meetings, conferences, seminars and forums, grants and scholarships with a total of 53 staff participants.



Shots from the PRS training courses

### 6.6.3 International training activities

Some 137 staff members from PCBS participated in activities abroad along with 8 staff from other ministries and institutions in 90 activities during 2012. These activities included training sessions, meetings, workshops, conferences, forums, grants and missions, study visits and other tasks.



PCBS participation in the workshop on Arab Jobs Classification

## 6.7 Poverty Map Project

At the end of 2011, PCBS launched a project to make a poverty map of Palestine. This program aims to identify the poverty zones by estimating poverty indicators at a disaggregated level in a locality. Maps are then used to display data on the locality in terms of the health and education services available, water systems, electricity and power supply, sanitation, classification of the locality as A, B or C area, location to the Apartheid Wall and other indicators to meet the needs of users currently and in the future. The maps will provide a solid foundation for policy-makers to formulate development plans that assist communities, improve social protection, enable more focused targeting of the food assistance program and assess the impact of Israeli measures on the movement of people and goods in terms of the Apartheid Wall, military barriers and checkpoints.



**Part of a presentation on the poverty maps project during advisory council meeting**

For the purposes of this project, which was established by the research department of the World Bank, PCBS staff participated in a two-week training course at the World Bank in Washington during November 2011. In addition, PCBS received two TA missions from the World Bank in June and September 2012 to complete work on the project and adopt a model to estimate poverty rates in the community. They also examined and compared the results of the Household Expenditure and Consumption survey.

Within the framework of consultation and coordination with data users, PCBS held a series of workshops with users to obtain feedback and evaluate findings. PCBS will prepare a report on poverty maps in Palestine by locality before the end of 2012.

## 6.8 External Relations

In order to consolidate and strengthen relations with Arab, regional and international bodies, PCBS took an active role in various forums, meetings and statistical activities. At end of 2012, PCBS assumed the rotating presidency of the Council of Trustees of the Arab Institute for Statistical Training and Research, which lasts until the end of 2013. PCBS also participated in the 43rd meeting of the Statistical Commission of the United Nations, the conference of the



**Part of a study visit on measuring burdens of the respondents**

International Association of Official Statistics Award to young statisticians (IAOS), the meeting of the Economic and Social Commission for Western Asia- ESCWA and the meeting of directors of national statistical institutions in partner countries in the MEDSTAT program, in addition to participation in a data quality conference.



## 6.9 Technical Consultancy and Training

PCBS is a well-respected and renowned institution. It shared its experience and expertise with other partner institutions in a variety of fields during 2012. Two PCBS staff providing training and advisory services to the following international bodies:

1. Training for Iraqi statistics professionals on census information.
2. Training for Iraqi statistics professionals on treating data for public use (PUF).

## 6.10 Delegations and Visitors

PCBS received a number of delegations from prominent national and foreign institutions to discuss the prospects for bilateral cooperation. These delegations were given tours of PCBS facilities and the country.



**A visit of the International Monetary Fund Mission**



**A visit of the French Consul to PCBS**



**A visit of the International Fact-Finding Mission on the situation of Palestinian workers**









## Chapter Seven: PCBS Guidelines - 2013

The PCBS work plan for 2013 is based on strengthening institutional work nationally and abroad and enhancing the development of the national statistical system through capacity building. The other main task is to respond to the implementation of the National Strategy for the Development of Official Statistics 2009-2013 (NSSD) and provide the required data for the National Development Plan 2011-2013:

### 1. Support and consolidate the national statistical system:

- Preparing NSSD for 2014-2018.

### 2. Dissemination and increased use of statistical figures:

- Maintain the development of tools and techniques to enhance overall quality management and establish a reliable system that ensures continuous improvement in the quality of PCBS outputs.
- Diversify data dissemination methods and facilitate access to data by users through promoting use in various fields, including further development of the presentation of official statistics via metadata.
- Develop mechanisms to promote statistical data for various social strata.

### 3. Development of central and administrative records:

- Continue to develop and update existing administrative records and the construction of new records in collaboration with relevant institutions and ministries in order to increase reliance on data of administrative records.
- Continue to strengthen capacity building of national institutions in updating and developing administrative and central records for statistical purposes.

### 4. Development of statistical sectors:

- Continued use and development of new technologies in data collection.
- Provide a comprehensive database of economic establishments based on the Establishments Census of 2012.

### 5. Development of national, regional and international relations:

- Play an active role in national, Arab, regional and international forums related to statistical work.
- Maintain and improve users producers dialogue.

### 6. Technical and administrative development:

- Ongoing promotion of capacity building at functional and administrative levels and for professional staff.
- Maintain the best possible work environment and meet the requirements of all staff regardless of rank.







جانب من اجتماع اللجنة الاستشارية للاحصاءات الاقتصادية

Part of the Meeting of the Advisory Committee for the Economic Statistics



موظفو الجهاز في وقفة تضامنية مع الاسرى المضربين عن الطعام

PCBS Staff in solidarity with the Palestinian prisoners on their hunger strike



جانب من ندوة حول مؤشرات مختلفة عن السكان في قطاع غزة بحضور السادة بول تشونج ويوراي ريكان

Part of a seminar on the different indicators of the population in Gaza Strip in the presence of Mr. Paul Chung and Mr. Juraj Rikan



جانب من اجتماع اللجنة الاستشارية للاحصاءات الزراعية

Part of the Meeting of the Advisory Committee for the Agricultural Statistics



زيارة السادة بول تشونج ويوراي ريكان إلى الجامعة الإسلامية في غزة

Paul Chung and Juraj Riecan visit to the Islamic University in Gaza





جانب من زيارة بول تشونج ويوراي ريكان لقرية بلعين  
**Visit of Paul Chung and Juraj Riecan to Bil'in village**



جانب من المشاركة في خيمة الاعتصام التضامني مع الاسرى - نابلس  
**PCBS participating in the protest tent in solidarity with the Palestinian prisoners - Nablus**



زراعة حديقة الجهاز  
**Planting of PCBS garden**



وفد الجهاز في زيارة لمدينة روابي  
**PCBS delegation in a visit to Rawabi City**



احتفال بمناسبة حصول فلسطين على دولة مراقب غير عضو في الامم المتحدة  
**Ceremony marking the UN vote on a non-member observer state for Palestine**